

AGUAS VIVAS

A group of four male kayakers are shown in a dynamic action shot, paddling through white water rapids. They are wearing blue and red athletic gear. The kayaker in the foreground is in the middle of a stroke, with his paddle raised high. The water is splashing around them, creating a sense of movement and intensity. The background is a blurred mix of blue and white, suggesting a fast-moving river or lake.

edita: FEDERACION ESPAÑOLA DE PIRAGÜISMO

Se inicia un nuevo ciclo

ELECCIONES 96

Diplomados en pista, revolcón en slalom

JUEGOS OLIMPICOS DE ATLANTA

N.º 147



realmente SUGESTIVO aventuras en piragua

Un mundo con todas las posibilidades que puedas imaginar, desde los atractivos paseos que te permiten descubrir nuevos rincones, hasta el mas emocionante descenso en aguas bravas reservado a los mas intrépidos.

Y si quieres llegar mas lejos, no dudes en informarte.



FEDERACIÓN ESPAÑOLA DE PIRAGÜISMO

Cea Bermúdez, 14-1º 28003 MADRID Tel. 553 06 02

FUTURES



ATLANTA
XXVI OLIMPIADA

7 diplomas sin RUBRICA

Han sido unos Juegos planteados con rigor y trabajo, no se han escatimado medios y la juventud del equipo, con ser divino tesoro, resultaba aquí un duro handicap.

Las opiniones más serenas apostaban por todo un equipo asentado en las finales y solo con este objetivo cumplido parcialmente empezaron a lanzarse campanas al vuelo con más corazón que fundamento.

Hay un valioso plantel que debe aguardar otros cuatro años si quiere recoger el fruto de su tarea bien hecha, mientras tanto, puede sentirse orgulloso por ser diplomado.



HERMINIO MENENDEZ,
Campeón del mundo en K-4,
tres medallas en cuatro Juegos
Olímpicos,
8 medallas en Campeonatos del
Mundo,
Mejor deportista español
y medalla al Mérito Deportivo.
Lleva el piragüismo en sus venas.



*"date un gustazo
en piragua"*

Con el carnet de Turismo Náutico

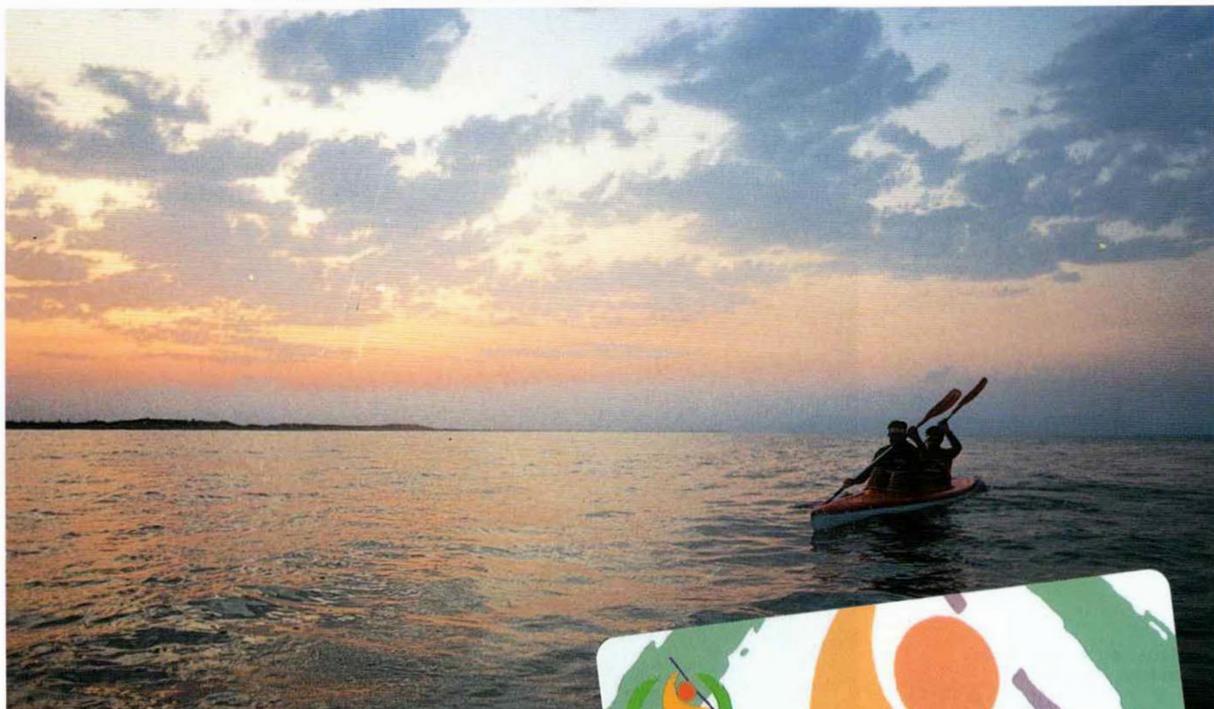


Foto: JEP COLOME

Solicitalo en:
Empresas Asociadas al Turismo Náutico
Federación Autonómica Correspondiente y en la propia
Federación Española de Piragüismo



TAN CRUDO

El poeta tenía mucha razón cuando dijo que **todo es del color del cristal con el que se mira**. Si miramos desde un lado, habrá gente que diga que la participación española en los Juegos Olímpicos de Atlanta ha sido buena si sólo se queda con la letra chica de los siete diplomas, pero el que sólo se fija en la letra grande, en los titulares, al ver que el piragüismo no ha entrado en la lista de las 17 medallas conseguidas por el deporte español, habla de fracaso.

Todos llevan **su** razón. Nos hemos quedado una vez más sin oler el podio, aunque el camino recorrido ha sido mejor que otras veces, pero el peregrino -el piragüismo-, se ha quedado de nuevo con sed de **chapa**. Desde Los Angeles no catamos una. Nos hemos quedado sin **cajón**.

Comienza un nuevo periplo olímpico y el síndrome de medalla es más acuciado que nunca. El pueblo pide que se haga un análisis de la situación y que se ponga remedio a esta sequía. Algo no funciona adecuadamente cuando se trabaja para estar entre los tres primeros y no se logra. Sí, nadie discute que hay mejor equipo que nunca, pero sin medallas al cuello. Tan crudo como la vida misma. Es tiempo, por tanto, para reflexionar.

Siete diplomas es el balance positivo para los palistas españoles, empañado ese aspecto brillante por la falta, de nuevo, de una medalla.

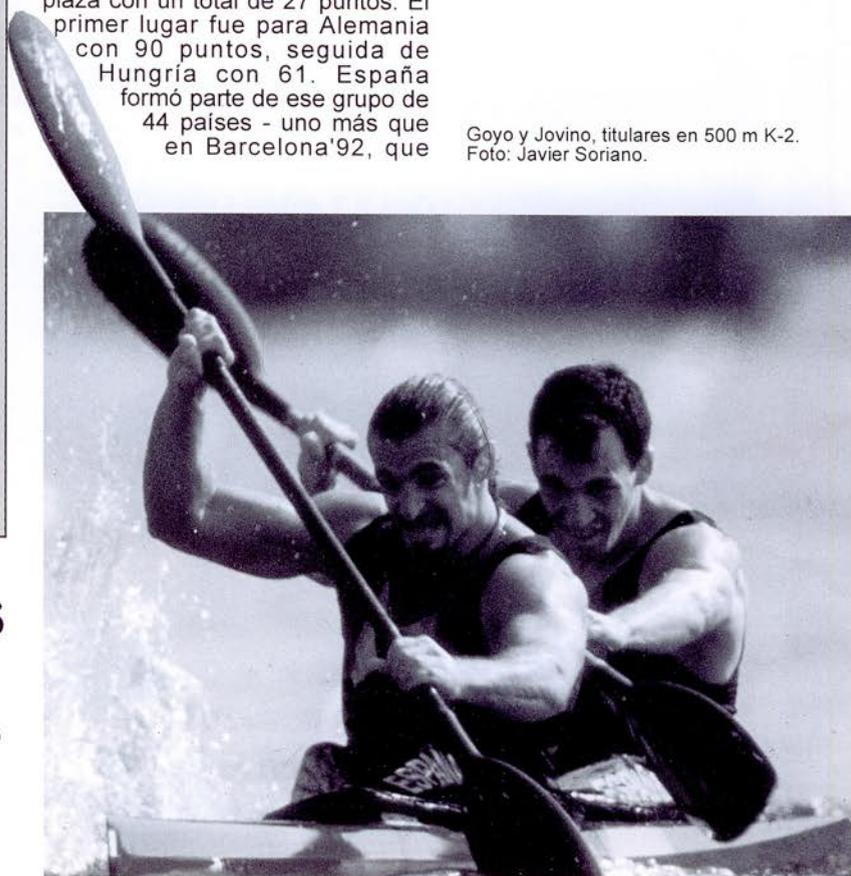
LUCES y SOMBRAS

en el EQUIPO ESPAÑOL

Dieciseis países lograron entrar en el medallero de Piragüismo, dentro de los Juegos Olímpicos de Atlanta. En un ranking final por puntuación, según los puestos conseguidos en las doce finales de Aguas Tranquilas, España ocupó la octava plaza con un total de 27 puntos. El primer lugar fue para Alemania con 90 puntos, seguida de Hungría con 61. España formó parte de ese grupo de 44 países - uno más que en Barcelona'92, que

habían logrado previamente el pasaporte para las Aguas Tranquilas en Atlanta. De nuevo Alemania acaparó el oro olímpico con cuatro medallas de ese metal y dos de plata. La sorpresa la firmó Italia con dos oros, dos platas y un bronce.

Goyo y Jovino, titulares en 500 m K-2.
Foto: Javier Soriano.



AGUAS VIVAS

Revista de la
Federación Española de Piragüismo
Julio - Agosto 1996 - Nº 147
EDITOR: Federación Española de Piragüismo
Cea Bermúdez, 14 - 1º, 28003 MADRID
DIRECTOR: J. R. Inclán
PORTADA: Javier Soriano
IMPRIME: Gráficas Del Caz
Enrique Velasco, 12 dpdo. - 28038 MADRID
DEPOSITO LEGAL: M. 1680.1969

Este segundo puesto en el medallero se engrandece al apreciar que estas cinco medallas fueron conseguidas tan sólo por cuatro palistas: **Antonio Rossi, Beniamino Bonomi, Daniele Scarpa y Josefa Idem**. Entre ellos se lo cocieron y se lo comieron. Hungría fue tercera en este **hit parade** olímpico con dos oros, una plata y tres bronce.

En un análisis rápido al **cajón** de las Aguas Tranquilas se puede comprobar que estos Juegos Olímpicos de Atlanta han supuesto el resurgir de Rumanía con una medalla de plata y otra de bronce. Por el contrario, Rusia, después de la desaparición de la Unión Soviética, baja claramente su cotización con tan sólo una medalla de bronce.

Dieciocho españoles formaron parte del equipo de Aguas Tranquilas, dos más que en los anteriores Juegos de Barcelona. El más joven fue **Emilio Merchán**, que debutaba en una Olimpiada con tan sólo 20 años, y la vitola del más veterano fue para el zamorano **Juan José**



Agustín Calderón quinto en K-1 1.000 ms, superó todos sus objetivos.
Foto de Jesús R. Inclán.
En K-4 hombres alcanzaron una espléndida posición muy cerca del podium.
Foto de Javier Soriano.

URKAN KAYAK

TODO PARA EL PIRAGÜISTA

PRILON

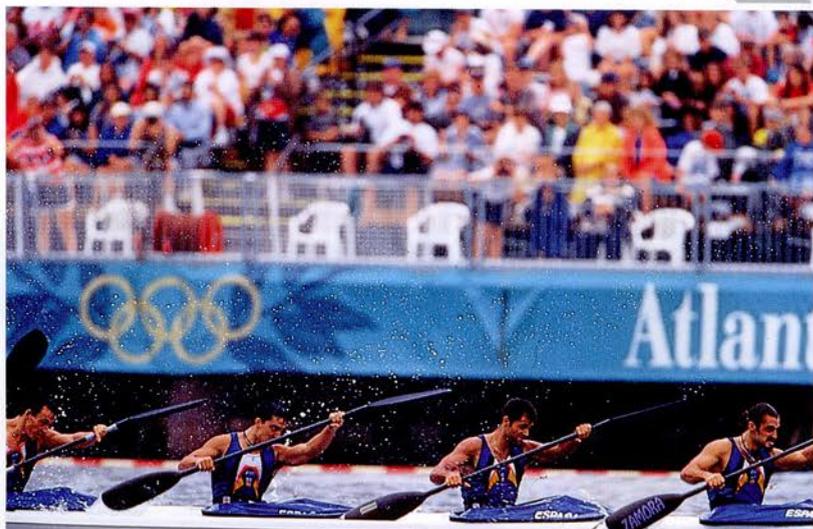
5 AÑOS DE GARANTIA
34 MODELOS DE KAYAKS PARA
AGUAS BRAVAS, TRAVESIA,
PASEO Y MAR

ESKIMO

SOLICITA CATALOGO
<http://www.cin.es/urkan-kayak>
e-mail: urkan-kayak@cin.es

Polígono Industrial Calle P s/n
31192 MUTILVA BAJA (Navarra)
Tel. (948) 23 48 78
Fax. (948) 15 17 24

© Jonas Nöcker



Mangas, con 33 años. De las damas, el cartel de la menos joven se lo colgó **Ana Penas** y la más jovencita fue la sevillana **Beatriz Manchón**, con 20 años. Según las hojas de inscripciones, **Belén Sánchez** figuraba erróneamente con 19 años.

Los más altos eran **Jovino González** y **Oleg Shelestenko**, con 1,85 metros, respectivamente, mientras que el más pesado fue **Agustín Calderón** con 90 kilos. La más ligera era **Belén Sánchez** con 60 kilos.

La mejor clasificación por parte de la representación española se logró en K-1. 1.000 y en K-4. 1.000 metros. Individualmente, **Agustín Calderón** se estrenó con pleno

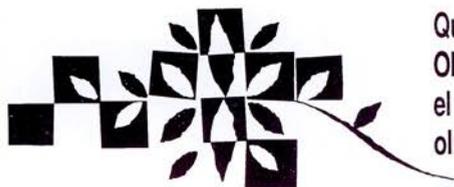
Beatriz e Izaskun se acreditaron en estos Juegos como una embarcación de nivel mundial, por su temperamento y edad. Juanjo y Juan Manuel son la otra cara de la moneda, quedaron muy lejos de los puestos que les acreditaron en otros tiempos. Fotos de Javier Soriano.



éxito en su debut olímpico, registrando en la final un crono de 3.31.397 con un excelente quinto puesto.

Por su parte, **Emilio Merchán**, **Gregorio Vicente**, **Miguel García** y **Jovino González** tripularon el K4, con un registro de 2.55.884, finalizando en quinta posición. **Miguel García** fue sexto en la final de K-1. 500 metros, con 1.40.047. La misma plaza la obtuvieron **Beatriz Manchón** e **Izaskun Aramburu**, con 1.42.621. Ellas dos junto con **Belén Sánchez** y **Ana Penas** también consiguieron ser sextas en el K-4.500 metros.

Séptimos fueron **José Alfredo Bea** y **Oleg Shelestenko** en C-2. 500 metros, con 1.43.572. Ellos mismos se clasificaron en octavo lugar en 1.000 metros, con un tiempo de



Que hablen ellos. Que digan lo que tengan que decir. El telón de los Juegos Olímpicos de Atlanta se echó ya hace unas semanas y la sequía continúa en el piragüismo español. Una Olimpiada más y seguimos sin subir al cajón olímpico. Desde Los Ángeles no sabemos a qué sabe eso.

FALTO LA

Medallero

		Oro	Plata	Bronce
1	Alemania	4	2	
2	Italia	2	2	1
3	Hungría	2	1	3
4	Rep. Checa	2		
5	Noruega	1	1	
6	Suecia	1		1
7	Rumanía		1	1
8	Canadá		1	
9	Lituania		1	
10	Moldavia		1	
11	Suiza		1	
12	Eslovaquia		1	
13	Australia			3
14	Bulgaria			1
15	Polonia			1
16	Rusia			1

La similitud con Barcelona allí en Atlanta ha sido la sequía de medallas y el no subir al **cajón**. Sin embargo, hace cuatro años se obtuvieron únicamente dos diplomas, mientras que en esta ocasión han sido siete.

Agustín Calderón firmó el gran bombazo de la participación española y, en cambio, la pareja formada por los ex campeones del mundo **Juan José Román Mangas** y **Juan Manuel Sánchez** no pasó de las semifinales en K-2. 1.000 metros. Había puestas muchas esperanzas en **Belén Sánchez**, pero en K-1 su semifinal fue muy fuerte.

A. Salinas

AGUSTIN CALDERON: "Ha sido genial."

En mis primeros Juegos Olímpicos quedar, primero, finalista, y, luego, quinto es una cosa en la que no pensaba en ella antes de ir a Atlanta. Todavía estoy disfrutando de esos momentos. Salí a la final sin presión alguna, a hacerlo bien, porque como era novato, no me jugaba nada. Remé muy tranquilo, muy cómodo, y me salió una final tremenda.

Hago piragüismo porque me gusta. Espero que me toque el día de estar arriba, pero, de momento, lo

que importa es seguir trabajando de cara a los Juegos de Sydney. Hay que tener en cuenta que llevo en este deporte tan sólo cuatro días, porque comencé en el 93 cuando fui a Zamora para entrenarme allí. Cada año he mejorado, aunque, a partir de ahora, las mejoras ya no serán tan notorias. Lo decisivo es ir ganando esas décimas que me separan de las medallas.

La participación del equipo español, en general, ha sido muy buena. Hombre, no ha habido un cuarto puesto como en Barcelona, pero se han conseguido siete diplomas. Hay que seguir trabajando y funcionando.

OPINIONES DE LA GENTE

¿Y ahora qué?



Ya nos ocurrió algo parecido hace cuatro años con motivo de los Juegos Olímpicos de Barcelona.

Ahora, en 1.996, en los Juegos Olímpicos de Atlanta se ha superado Barcelona'92 al llegar a siete finales en las pruebas de Piragüismo y Canoa. Se ha hecho un buen

papel, pero no se han conseguido medallas.

Pero también sabemos que se ha trabajado duramente. Estamos ahí; somos potencia reconocida, pero no rematamos la jugada con el correspondiente oro, plata o

bronce, que es lo que realmente se persigue desde hace mucho tiempo. ¿Y ahora qué?

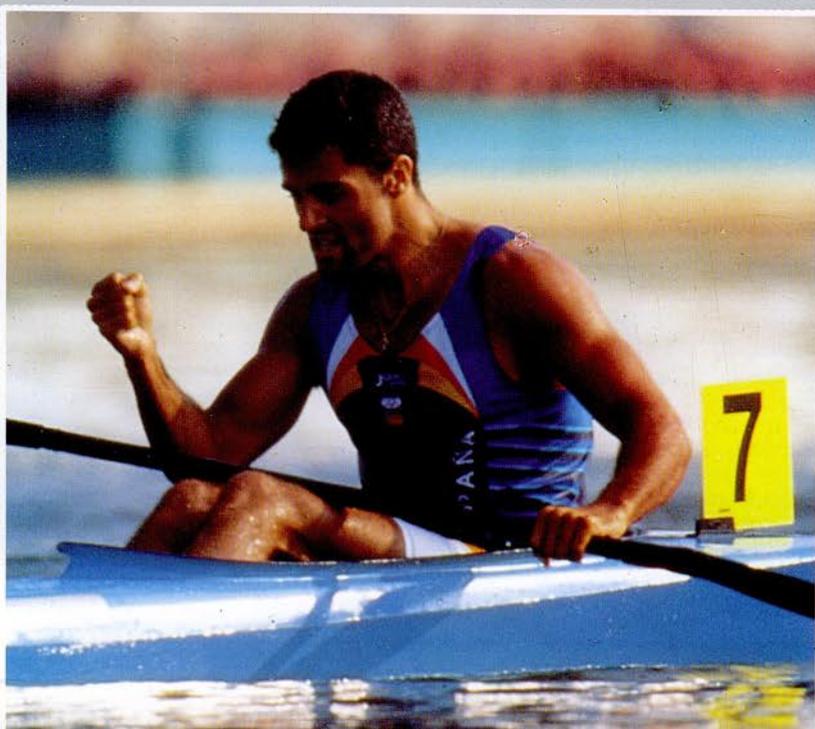
La participación nacional en el lago Lanier, en general, fue la mejor de todos los tiempos en unos Juegos, pero faltó la guinda a tan sabroso pastel. "Aguas Vivas" se ha sentado con todos los diplomados en Atlanta y ellos nos han transmitido su opinión, que reflejamos íntegramente.

MIGUEL GARCIA:
"Siete diplomas olímpicos no se han conseguido nunca en la historia del piragüismo español.

Es cierto que una medalla podría haber hecho mucho mejor nuestra participación, pero, a pesar de ello, se puede dar la calificación de notable.

Con el K-4 1.000 metros quedamos quintos a un segundo del bronce. No se puede pedir más. Hay que tener en cuenta que este barco se ha preparado sólo este año y que la tripulación es aún muy joven. Tenemos mucho futuro por delante. Respecto al K-1 la final fue fortísima. Se lograron unos tiempos que nunca se habían conseguido antes. Lo más importante es que estamos ya luchando por las medallas. Estamos muy cerca. Sólo nos queda un paso. Sabemos que estamos en el buen camino y que lo conseguiremos algún día. Hay mucho que exprimir en este equipo. Que no falte el apoyo económico.

MEDALLA



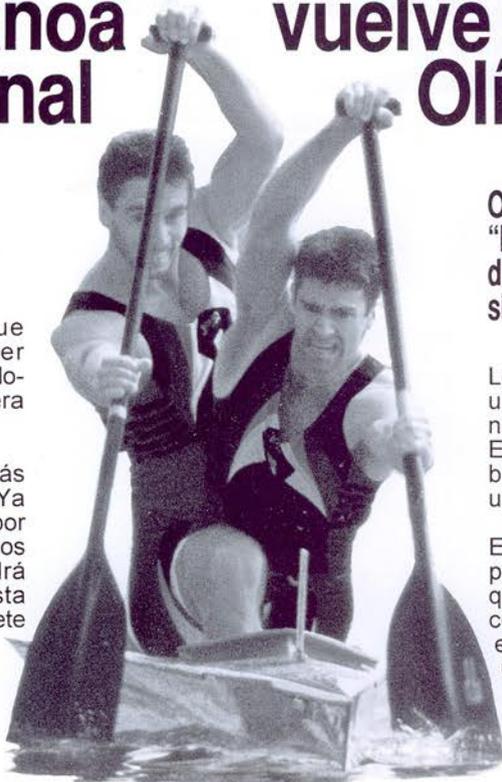
Pues, ahora, amigos del Piragüismo, a exigir responsabilidades, a informar de todo lo ocurrido y a buscar el camino de la mejora que todos deseamos que ponga coto a estos fracasos.

¿Responsables? Todos... Todos... Todos..., como decía nuestro querido **Dionisio de la Huerta**, que en paz descanse, al dar la salida del Sella, al invitar a todos los asistentes al Descenso, a cantar Asturias Patria Querida.

Una federación que desde hace unos años no consigue las medallas olímpicas que todos deseamos, debe ponerse inmediatamente a meditar y a reflexionar sobre todo lo ocurrido en este tiempo: debe de hacer tam-

Miguel García lleva rondando el podium en distancia olímpica hace ya algunos años. En Atlanta fue finalista indiscutible. Belén Sánchez en K-1 lejos de los resultados que se había planteado. Para el K-4 fue un refuerzo fundamental. Fotos: Javier Soriano.

La canoa vuelve a estar en Final Olímpica



JOSE ALFREDO BEA:
"En el C-2 1.000 metros hicimos todo lo que pudimos."

En 500 metros no salió lo que esperábamos. Podíamos haber estado un poco mejor. Los dos diplomas saben bien, pero me hubiera gustado ser séptimos en 500.

Las medallas cada vez están más complicadas para conseguirlas. Ya hay muchos países pegándose por ellas. Si seguimos en este tono unos años más, alguna medalla tendrá que caer pronto. El nivel de esta Olimpiada ha sido muy alto y siete diplomas es un buen resultado.

Bea y Oleg obtuvieron dos diplomas olímpicos, pero están lejos de la medalla. La foto es de Javier Soriano.

OLEG SHELESTENKO:
"Estoy bastante satisfecho por los dos diplomas, aunque uno siempre quiere algo más."

Lograr siete diplomas olímpicos es un resultado muy positivo para nosotros y para la Federación Española. En mi modalidad, llevábamos ya tres Juegos sin entrar en una final.

En cuanto a Sydney todavía no he pensado en esa Olimpiada. Habrá que analizar las cosas. me pillaré con 31 años, pero el problema no es la edad, sino la cabeza de cada uno. Todo dependerá de mi cabeza. En Atlanta he cogido mucha experiencia. Era mi primera Olimpiada.

bién un exámen de conciencia, como si fuera a hacer una confesión. Es decir, ponerse a confesar, previo un buen exámen de conciencia, contricción de corazón, propósito de enmienda, satisfacción de boca y satisfacción de obra.

Pero, con todo, debemos de poner también la penitencia. ¿Y qué ponemos de penitencia? ¿Se arregla esto con un Ave María, o un Padre Nuestro? Como dice el catecismo: "Doctores tiene la Iglesia que le sabrá responder..."

Nos salvan las extraordinarias actuaciones de **Calderón**; **Miguel García**; el K-4 de las féminas y de los senior, y la C-2 de **Bea** y **Shelestenko**. Todo ello nos hace la necesidad de valorar esta situación de cara a Sidney. Pero todo ello también no justifica una actuación global de una Federación, que debe marcar pauta en todo momento. Hasta aquí, todo es perdonable y superable, pero lo bochornoso, lo inadmisibile y todo lo malo imaginable, se volvió a repetir, como en Barcelona, y todo por

haber tolerado -una vez más- el que actuara de locutor **Rafael Recio** de Televisión Española. Si lo hizo supermal en Barcelona; en Atlanta lo hizo super-peor.

Una federación que desde hace unos años no consigue las medallas olímpicas que todos deseamos, debe de hacer un exámen de conciencia.

El referido locutor, con el mismo lenguaje que en las competiciones de remo, usó reiteradamente las palabras **Barco** y **Bote**. Dijo "corredores", en vez de palistas y mencionó varias veces a la Federación de Remo, en

lugar de decir Federación de Piragüismo.

¿Cómo se toleró todo esto? Casi no vale la pena el mencionar este asunto en el que estamos empeñados muchos aficionados al Piragüismo, cuando nuestro propio presidente, miembros de la directiva nacional y algunos palistas, son quienes pronuncian, las mismas palabras, Barco y Bote, que estos días decía Rafael Recio durante todas las regatas olímpicas

¿En qué Federación estamos? ¿En la de Remo o en la de Piragüismo? Se hizo un seguimiento bastante controlado de todas las competiciones a través de Televisión Española, no muy completo porque la propia Televisión no cumplió con el programa, como señalaba o estaba previsto.

Se cambió el horario, unas veces porque anunciaban tormenta de viento y lluvia; se cambiaba de programa porque se metían otros deportes en los intermedios de las regatas, como el



El futuro es prometedor

GREGORIO VICENTE:
"Los resultados del equipo español en esta Olimpiada no se habían visto nunca."

No ha habido medallas en Atlanta, efectivamente, pero nos hemos metido en casi todas las finales.

Los resultados han sido justos, aunque siempre te quedas con la cosa de que quieres algo más.

Antes de ir, el quinto puesto en el K-4 para mí era un buen puesto; el cuarto habría sido una putada, buena, pero, al fin y al cabo, una putada. Ser terceros era el sueño de todos, pero no pudo ser. En

mountain-bike, que llegó a estropear-nos todo el programa de Piragüismo, y hasta llegó a pedir disculpas, cuando en la final de K-1 1.000 metros, con **Agustín Calderón** participando en la regata, las cámaras de Televisión no enfocaba a nuestro representante, aunque sí lo hacía a los tres primeros de la prueba en el momento más emocionante. Después **Santiago Peláez**, de Radio Nacional de España, y **María Ascario**, de Televisión Española, en pleno contagio de **Rafael Recio**, empiezan a decir, Barco y Bote cuando decían canoistas, kayakistas y palistas de la manera más normal y agradable.

Para unos cuantos aficionados de veranos pasados, al decir tantas veces Bote... Bote... Bote el locutor Recio, recordamos, repito, aquella canción que decía: "Dinero al BOTE", gracias... gracias... gracias.

En fin, queridos amigos de la Federación Española de Piragüismo, seguiremos insistiendo sobre este tema. Y digo, seguiremos, porque

ahora ya no soy yo solo el que se va a ocupar de este tema que vela por el lenguaje de nuestro deporte... como decía **Dionisio de la Huerta**..., del lenguaje apropiado a nuestro deporte".

Sería del agrado de todos el tener más amplia información del desarrollo de la competición olímpica de Piragüismo y Canoa, para poder obtener una opinión más exacta de lo ocurrido en el lago Lanier. Pero no queremos molestar a esa Federación; no queremos ser exigentes; queremos que lo hagais con buena voluntad y distendidamente.

A pesar de todo esto, estamos de **!!Enhorabuena!! !!Felicidades!!**

Pepe Montes

Goyo y Jovino soñaban con ser finalistas en K-2, el diploma alcanzado en K-4 resultaba insuficiente para sus expectativas.
 Foto: Javier Sorian.

cuanto al K-2, ha estado en el alero durante toda la temporada. Jovino y yo supimos que íbamos a participar una semana antes.

El futuro es prometedor. En Sydney, seguro que todo saldrá bien, aunque hay que seguir trabajando muy fuerte en estos cuatro años. Lo de las medallas es más una necesidad que una obsesión. El piragüismo español lo necesita. El equipo español está ahora muy bien. Tengo mucha confianza en este equipo. Lo que falta es que las cosas sigan así; con el mismo entrenador y con el mismo cuerpo médico. No se puede llegar de repente y dar la vuelta a la tortilla otra vez. Sería empezar de nuevo.

JOVINO GONZALEZ:
"Por una parte, estoy bastante contento, y por otra, me duele no habernos metido en la final de K-2"

Eso me ha dejado un mal sabor de boca. El diploma olímpico en K-4 me sabe a poco.

No se ha conseguido medalla, pero si una cantidad de diplomas suficiente como para estar satisfechos. Estoy convencido de que en Sydney el piragüismo español logrará explotar por fin.

El benjamín diplomado

EMILIO MERCHAN:
"Ha sido una experiencia muy positiva."

Con 20 años, conseguir un diploma es algo fenomenal para mí, que únicamente llevo dos años como senior. Habrá que seguir entrenan-

do para el próximo Campeonato del Mundo y también para Sydney.

Los componentes del K-4 nos tenemos que poner ya otras metas. Habrá que perfeccionar el barco y tirar un poco más para arriba. Ahora hay un grupo humano muy bueno. Se ha perdido un poquito el respeto a países de mucha tradición, como Alemania, Hungría o Rusia. Ya nos da igual que nos toque unos u otros en las series. Estamos ahí y si queremos ganar, tenemos que ganar a todos. Da igual. En cuanto cojamos más experiencia, mejoraremos más. Todavía se puede esperar algo más del piragüismo español. No está acabado, ni mucho menos.

Por países OTRO DIPLOMA

Pais	K-H	K-D	C-H	Tot
1 Alemania	39	24	27	90
2 Hungría	13	17	31	61
3 Italia	36	7	—	43
4 Polonia	28	4	12	4
5 Australia	19	12	—	31
5 Rumania	12	—	19	31
7 Suecia	6	22	—	28
8 España	14	8	5	27
9 Canada	3	18	3	24
10 Bulgaria	11	—	12	23
11 Fed. Rusa	13	5	4	22
12 Rep. Checa	—	—	20	20
13 Noruega	18	—	—	18
14 Eslovaquia	2	—	13	15
15 Moldavia	—	—	13	13
16 Francia	5	1	5	11
17 Suiza	—	10	—	10
18 Dinamarca	5	—	4	9
18 Ucrania	—	—	9	9
20 Lituania	—	—	8	8
21 China	—	6	—	6
22 Austria	—	4	—	4
22 Finlandia	4	—	—	4
22 Gran Bretaña	—	—	4	4
25 Kazakstan	—	—	3	3
26 Brasil	2	—	—	2
26 Croacia	—	—	2	2
28 Bielorusia	—	—	1	1



BELEN SANCHEZ: "La sexta plaza en el K-4 me parece bastante importante."

Estuvimos muy cerca de la medalla de bronce. Mis compañeras y yo salimos a por las medallas, sin embargo las cosas hay que aceptarlas tal como vienen. Un sexto puesto no es tan malo. Saber que estás ahí entre las mejores es lógico que nos llene de alegría. No se puede hacer más. Lo importante es acabar una competición contenta contigo misma y saber que has ido a por todas.

BEATRIZ MANCHON: "En Atlanta, en caliente, cuando acabamos la final de K-4, la sexta plaza me supo a muy poco, pero ahora mismo en frío estoy muy contenta con ese resultado."

Nos tocó la calle 1, al lado de las húngaras que pensábamos que iban a ser una buena referencia,

pero se quedaron atrás en la salida. Entonces, ya hicimos la carrera a contrarreloj.

En el K-2, tuvimos la mala suerte de salir torcidas. Nuestro punto más fuerte era la salida. Hicimos una remontada por la mitad, pero cuesta muchísimo hacer una carrera desde atrás.

Ahora pienso que con 20 años he logrado dos diplomas olímpicos, que no está nada mal. Es un resultado que está muy bien. En general, quien entienda de este deporte sabe que obtener siete diplomas en una Olimpiada es todo un éxito.

ANA MARÍA PENAS: "Lo único que tengo que decir, en líneas generales, es que estoy muy contenta por haber alcanzado un diploma olímpico."

En Barcelona no pude entrar en la final. Fui a Atlanta con ganas de desquitarme y lo conseguí. Mi objetivo era ser finalista y lo logré.

No sé lo que va a ocurrir en los próximos cuatro años. En Sydney, pienso que el papel será mejor que en Atlanta porque la gente irá más preparada. Habrá más tranquilidad a la hora de remar. No he pensado aún en mi futuro. Me gustaría continuar, pero hay gente en juveniles que ya anda muy bien y que nos pueden desbancar rápidamente".

IZASKUN ARAMBURU: "Atlanta me ofrece un buen recuerdo."

Ha estado muy bien para la edad que tenemos y para ser nuestra primera Olimpiada. En el K-4, nuestro puesto real debió ser el cuarto. La sexta plaza nos supo a poco. El próximo año ya comenzaremos a entrenar con vistas a Sydney, aunque antes, en los Mundiales de Canadá, ya se puede obtener alguna medalla. Espero que sigamos progresando y así continuar en la misma línea.

Alberto Salinas





Los técnicos también hablan

HAY MEJOR EQUIPO que NUNCA

En la mayor parte de sus puntos de vista los técnicos comparten criterios. En general, se piensa que el equipo nacional ha estado inconmensurable, pero le ha faltado cortar las dos orejas y el rabo con una subida al podio. Gran faena, por tanto, aunque a la hora de matar se falló en espadas.

Ló primero que te das cuenta en esta Olimpiada es que los tiempos han roto todas las previsiones". El director técnico, **Eduardo Herrero**, admite que el crono en piragüismo "no tiene un valor absoluto, pero si es muy importante. Nadie podía sospechar que un K-1 1.000 metros fuese a caminar tan fuerte o que las damas llegasen a hacer un tiempo de 1.47 o que un K-2 haga 3.09, que es casi como un K-4. Se ve que en estos Juegos ha habido una puesta a punto muy fuerte. Se ha hecho tiempos imprevistos inicialmente".

Otra conclusión genérica de **Herrero** sobre Atlanta-96 es que "las finales se han puesto mucho más caras que en otras Olimpiadas por la segregación de la Unión Soviética y la aparición de nuevos países". Saca punta, por otra parte, a los fallos organizativos "que han sido numerosos e importantes. La organización ha sido un desastre. Desgraciadamente, han privado demasiado los intereses económicos y se ha hecho gala de una racanería ahorrativa absoluta en muchísimos detalles".



En cuanto a la participación española, **Herrero** no se corta un pelo al decir que *"intentábamos sacar una medalla, que ha sido imposible de conseguir. Donde teníamos más opciones era en el K-2 500 metros, pero no se pasó a la final"* Destaca ante todo *"la actuación de **Agustín Calderón**, que para mí ha sido el mejor del equipo. Ha sido un regalo caído del cielo. Este señor, el año pasado no llegó a estar en los Mundiales de Duisburgo. Se trata de un palista que se ha ido haciendo en un tiempo cortísimo. Es una persona que tiene una voluntad de hierro y se vacía en cada prueba. Posee aún carencias como es la falta de velocidad, pero tiene tiempo para mejorar"*.

En su conversación dedica un apartado especial para el K-4. *"Su cuarto puesto es muy meritorio, francamente. Ahora no disponemos de hombres con el biotipo de esta embarcación, como nos sucedió hace años con **Herminio Menéndez** y compañía. Se trataba de gente de una complejidad mucho más fuerte y corpulenta."*

No le ha gustado a **Herrero**, por otra parte, la actuación nacional en la canoa. *"Es donde hemos estado peor. Nuestras esperanzas estaban en el C-2 500 metros. Tenían opción a medalla, pero tampoco se supo aprovechar. Desde hace un par de años, esta embarcación ha tenido problemas. **Bea** ha sido siempre un deportista muy desafortunado por culpa de las lesiones"*.

Su conclusión es que *"tenemos más equipo que antes, por lo que se ha conseguido elevar el nivel del piragüismo español, pero falta, diríamos, la individualidad de un crack, de un hombre que hubiese roto en los Juegos y que hubiese marcado las diferencias. Falta un hombre seguro. **Calderón** puede ser este hombre, en quien tengo puesta una gran fe. Tenemos ahora un equipo como nunca ha habido en la historia de este deporte"*.

"Falta la individualidad de un crack, de un hombre que hubiese roto en los Juegos."

Eduardo Herrero



Las palabras de elogio también se amplían para la escuadra femenina. **Jesús Cobos** se encarga de hablar sobre nuestras féminas. *"Hace cuatro años no existía equipo de damas. En Barcelona, el K-2 entró en noveno lugar. Fue de un gran mérito. El valor de esas dos mujeres fue una semilla. En estos momentos, disponemos de un equipo bastante bueno. Sydney tiene que ser el lugar donde, por fin, exploten las chicas"*.

Califica el resultado de las damas como muy positivo. *"Ni hace un año pensábamos en conseguir dos diplomas, tal como se ha logrado en Atlanta. Nos hemos quedado a tan*

Las finales fueron muy ajustadas. El K-4 español tuvo que aguardar algunos momentos para conocer su puesto en esta final olímpica.

Crespo en C-1 se quedó sin diploma olímpico. Belén e Izaskun tras su brillante carrera en K-2 fueron felicitadas a pie de pista por Perurena.

Las fotos son de Javier Soriano.

sólo cinco décimas de la medalla".

Coincide con **Eduardo Herrero** en que *"ha sido como un sueño. La gente ha bajado sus propias marcas de una manera sorprendente. Todos los países han preparado a conciencia estos Juegos."* La juventud del equipo español es un

"Contamos con tiempo y juventud para alcanzar las cotas más altas."

Jesús Cobos

"Bien motivados crecerán para Sydney, estoy convencido de ello."

Alexander Nikonorov



excelente cheque al portador. *"Tenemos margen para dos Olimpiadas más, según los años de las demás participantes. Este equipo va a seguir en su casi totalidad. Su nivel fisiológico estará al máximo dentro de cuatro años. Contamos con tiempo y juventud para alcanzar las cotas más altas"*.

El responsable del equipo masculino, **Alexander Nikonorov**, resalta el hecho de que *"todas las tripulaciones han hecho sus mejores tiempos"*. No ha sido un freno para esta progresión *"las condiciones de la Villa Olímpica, que fueron malísimas, sobre todo para entrenar y también para vivir allí"*.

"Al estar presentes en siete finales se ha cumplido con nuestra planificación."

José Perurena

Su valoración sobre el comportamiento de los españoles *"es muy positiva, aunque ahora hay que cambiar la mentalidad de los deportistas. Deben ser más rápidos y no pensar en que la pista en la que intervengan sea o no rápida. Supongo que no habrá problemas, porque los españoles son muy trabajadores. Los deportistas son como los árboles. Tienen que crecer y, bien motivados, crecerán para Sydney. Estoy convencido de ello"*.

El presidente de la Federación Española, **Pachi Perurena**, se muestra en sus opiniones en la línea de los técnicos consultados. *"Los veteranos en K-2 y C-2 han estado por debajo de las previsiones, que se acercaban a la meda-*



lla. No han cubierto los objetivos previstos. El resto del equipo ha estado muy bien. Al entrar en siete finales se ha cumplido sobradamente con nuestra planificación".

Alberto Salinas

En Slalom ningún palista se acercó al diploma. María Eizmendi es la única que mantiene un nivel mundial. Cristina Martínez durante su actuación en Ocoee River. Su puesto fue bastante discreto. Fotos: Javier Soriano.



La actuación del equipo español de Aguas Bravas en los pasados Juegos Olímpicos de Atlanta estuvo por debajo de las previsiones realizadas anteriormente por la dirección técnica de la Federación Española. Los cinco palistas españoles que intervinieron en el río Ocoee no estuvieron a la altura de las circunstancias.

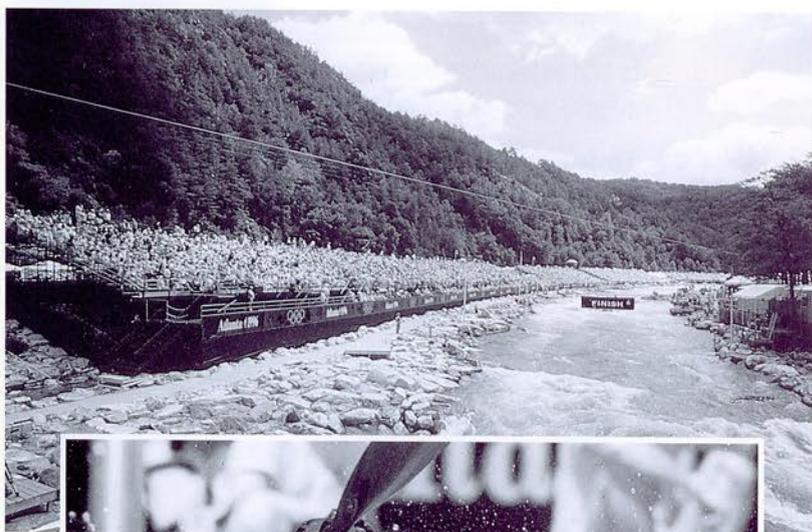
En SLALOM

todos los palistas por debajo de lo NORMAL





Toni, Arakama, María, Xabi y Cristina ultimaron su preparación olímpica en la Copa del mundo de La Seu d'Urgell. La foto es de Gómez Vidal. Ocoee resultó un escenario natural extraordinario para esta modalidad olímpica. Xabi Etxaniz en K-1 quedó por debajo de las expectativas creadas. Fotos de Javier Soriano.



En la categoría de K-1 Damas, **María Eizmendi** consiguió el 20º puesto, a 20 segundos y 1 centésima de la medalla. Fue la que más se alejó de sus posibilidades reales de todos los componentes de la selección nacional. En ninguna de las dos mangas fue capaz de palear al nivel real de sus posibilidades. No cometió errores graves, pero no tuvo la soltura suficiente para conseguir un buen tiempo. Actualmente, es la mejor palista española en esta modalidad, pero no estuvo en su nivel normal. Dos semanas más tarde quedó cuarta en el Campeonato de Europa, donde compitieron gran parte de sus rivales.

En la misma categoría, **Cristina Martínez** se adjudicó el puesto 24º, a 54'61 del podio. No finalizó correctamente ninguna de las dos mangas, quizás porque los nervios pudieron con ella.

Xabier Etxaniz en K-1 logró el puesto 22º, a 12'55 de la medalla de bronce. Realizó una buena manga hasta que un error le costó 50 puntos de penalización. Por su parte, **Esteban Arakama** se clasificó en el puesto 34º, a 23 segundos y 44 centésimas del bronce. En la segunda manga se notó su falta de experiencia en este tipo de competiciones. Ya se sabe que la juventud es una enfermedad que puede pasar pronto.

Toni Herreros, en C-1, se situó en el puesto 21, a 86 segundos y 38 centésimas de la medalla de bronce. En la primera manga llevaba unos tiempos parciales francamente buenos, pero un error técnico le desequilibró negativamente.

En honor a la verdad, respecto a **Toni Herreros** y **María Eizmendi**, en su descargo hay que añadir que en Atlanta se resintieron de sendas lesiones. La palista sufrió una contractura muscular.

Alberto Salinas

AVENTURAS EN PIRAGUA

REALMENTE
SUGESTIVO

GUIA de TURISMO en PIRAGUA

Acaba de aparecer, contempla todas las empresas con actividades turísticas reconocidas por la Federación Española de Piragüismo, sus recorridos, actividades y atractivos de la zona.

Es una publicación imprescindible para cualquier aventurero amante de la naturaleza y navegante en piragua.

Puede solicitarlo en la Federación Española de Piragüismo, Federaciones Autonómicas y empresas del sector.

BIDASOA

Canoe - Kayaks

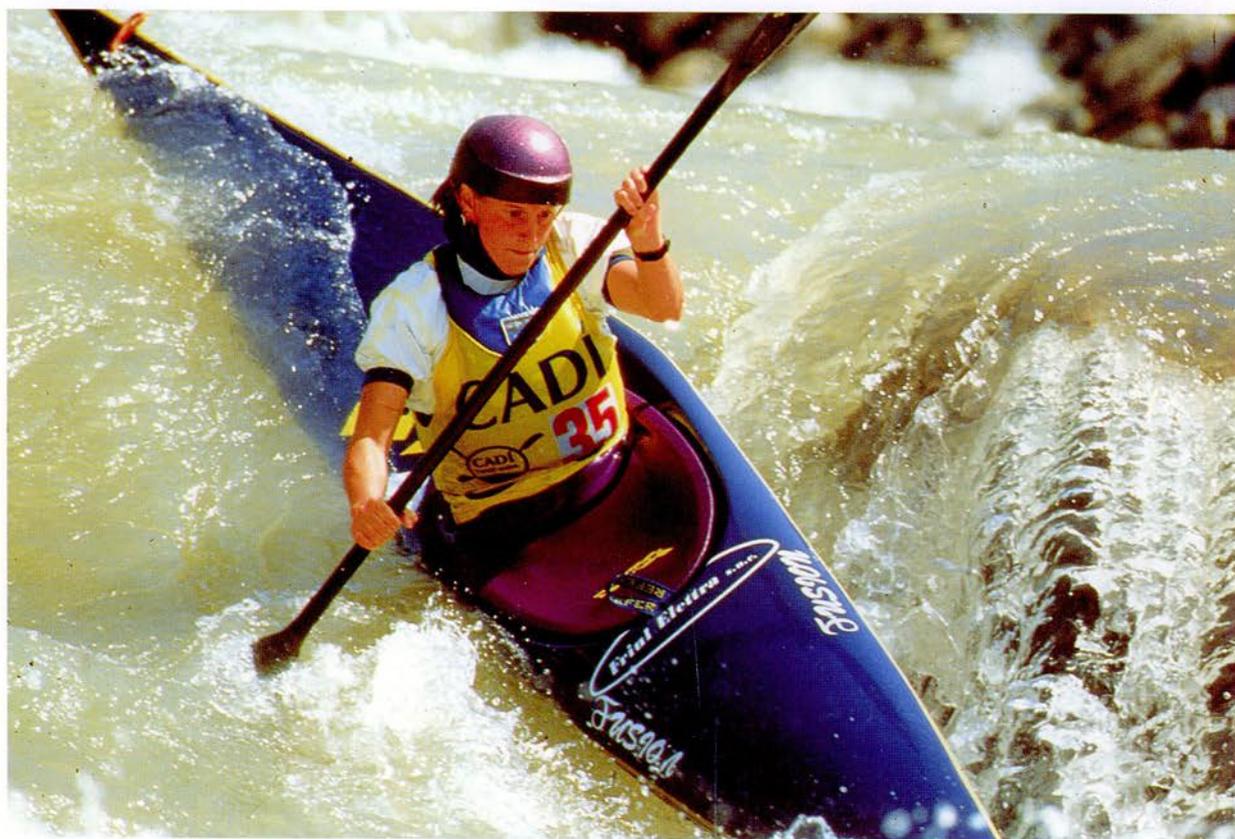
FABRICACION PROPIA
Material de piragüismo

NUEVA DIRECCION
C/. Gabiria - Industrialdea Pab. 102 - 20305 Irún GUIPUZCOA
Tfno. y Fax 62 61 44

El Parc del Segre será escenario del Mundial del 99

VOCACION INTERNACIONAL

La Copa del Mundo de Slalom volvió a La Seu d'Urgell



El Parc del Segre fue el bello escenario de la segunda confrontación de la Copa del Mundo de Slalom,

donde se dieron cita 214 piragüistas en representación de 28 países

La Seu d'Urgell escenario de unas de las pruebas de la Copa del Mundo se prepara para recibir los Mundiales del 99.
Foto: Javier Soriano.

UNA MARCA A TODA PRUEBA



AUSTRAL impulsa con su esfuerzo
a la Selección Española de Piragüismo
a establecer nuevas marcas.

**austral**

International Austral Sport, S.A. c/ Alday 10 - Edificio Austral
Telf. (942) 26 12 12 - fax. 26 12 14. 39600 Maliaño (Cantabria)



Proveedor oficial de la Federación Española de Piragüismo

A esta cita no faltaron autoridades, así las pruebas dieron comienzo con la presencia del Presidente del Parlament de Catalunya, **Joan Reventos**; el Alcalde de La Seu, **Juan Ganyet**; el presidente del Comité de Aguas Bravas de la Federación Internacional, **Albert Woods**; el presidente de la Federación Española, **José Perurena**, y el de la Catalana, **Xavier Balet**.

La primera jornada, dentro de la fase clasificatoria, comenzó con agradable sorpresa al conseguir la primera posición la palista vasca, **María Eizmendi**, delante de la británica **Lynn Simpson**, a quien sacó siete segundos de ventaja, y la italiana **Cristina Gai-Pron**, que fue tercera.

Por su parte **Marc Vicente** se situó en una meritoria quinta plaza en la modalidad de C-1, mientras que **Toni Herreros** acabó en octava posición. En K-1, **Esteban Arakama** se quedó a un paso de la final al terminar decimosexto, mientras que **Xabier Etxániz** fue 25; **Carles Joan Martí**, 32 y **Toni Sanz**, 43.

La gran final se celebró el domingo 9, con una gran afluencia de público. La vasca **María Eizmendi**, que tan buen papel había hecho el día anterior, se quedó a un palmo del podio, al situarse en cuarta posición, superada solamente por la británica **Lynn Simpson**, la italiana **Cristina Giani-Pron** y la checa **Marcela Sadilova**.

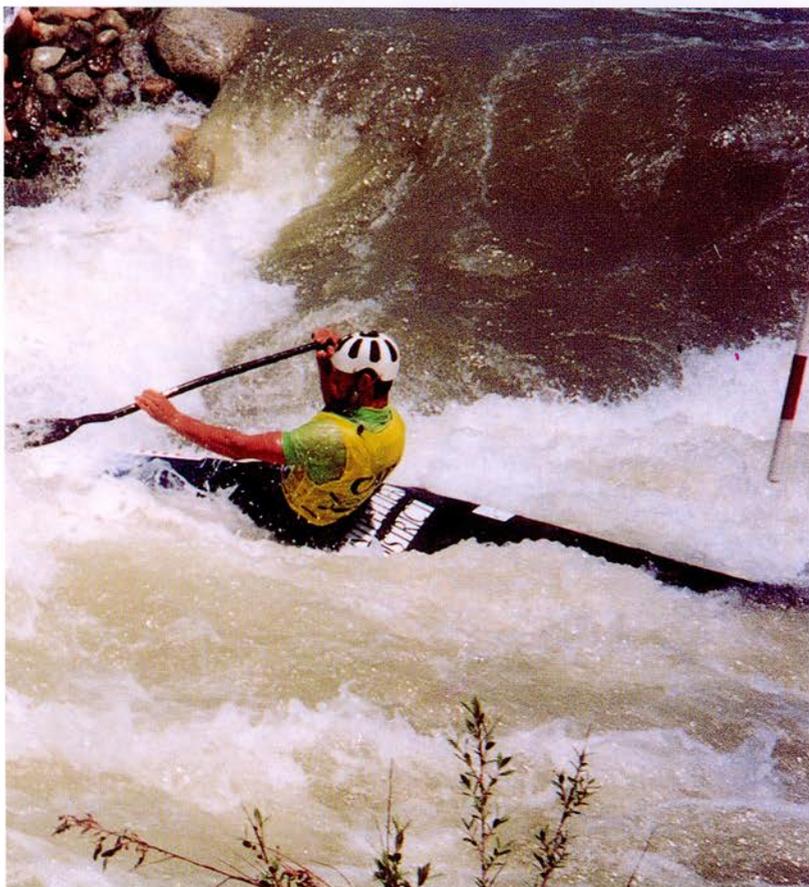
En la categoría masculina, **Marc Vicente** acabó décimo, delante justo de **Toni Herreros**. Los dos fueron los únicos españoles que se habían clasificado en la jornada anterior. El gran triunfador de la prueba fue el francés **Patrice Estanquet**.

En la categoría de Kayak masculino individual, se confirmó el pronóstico, al vencer el irlandés **Ian Willy**. En C-2 lograron la medalla de oro los checos **Jiras** y **Mader**.

A. Gómez Vidal

Durante las pruebas de la Copa del Mundo los mejores especialistas del Slalom se dieron cita en el Par del Segre.
Foto de Gómez Vidal.

**La vasca María Eizmendi,
se quedó a un palmo del podio.
Marc Vicente acabó décimo,
delante justo de Toni Herreros.**



Se convocan para elegir miembros de la Asamblea, Comisión Delegada y Presidente

ELECCIONES GENERALES

La Asamblea General reducida a 80 miembros por imperativos de la Ley.

El proceso electoral se ha puesto en marcha en la Federación Española de Piragüismo. La composición de la Asamblea General contará como miembros natos con los presidentes de las Federaciones Autonómicas, los delegados territoriales y el presidente de la nacional. Entre los estamentos de clubs, deportistas, técnicos y árbitros es donde se contemplará una mínima reducción con respecto al año anterior.

Para poder figurar en el censo de clubs o deportistas se tiene que haber participado en Campeonatos de la edición anterior y tener afiliación a la nacional en el momento de convocarse las elecciones.

Los clubs y entrenadores tienen que estar censados en el presente año y haberlo estado en el año anterior. Ninguna actividad se les exige pero quedan excluidas las categorías de auxiliares entre los árbitros e iniciadores y monitores entre los técnicos.

La Junta Electoral queda constituida el mismo día en que se convocan las elecciones, que es el 20 de Septiembre. Su domicilio estará ubicado en el de la Federación Española de Piragüismo.

Los censos, el calendario y el reglamento electoral quedan expuestos en las federaciones

autonómicas y domicilios de las diferentes mesas desde el momento de la convocatoria.

Los miembros de la Asamblea se elegirán a nivel nacional en estamento de deportistas, técnicos y árbitros, y por circunscripciones en estamento de clubs, garantizándose un mínimo de un representante por autonomía o territorial.

La Comisión Delegada está integrada por tres presidentes de Federaciones Autonómicas, tres representantes de clubs, un representante de los deportistas, otro de los árbitros y otro de los entrenadores. La única novedad con relación a las últimas convocatorias es la limitación que existe en el estamento de clubs para que haya más de un miembro de una Autonomía.

Para elegir miembros de la Comisión Delegada, la Asamblea General se constituirá el día 16 de diciembre, ese mismo día se elegirá presidente de la Federación Española entre cualquier ciudadano del universo que tenga a bien presentarse.

Federación Española de Piragüismo

Calendario Electoral

Octubre 1:- Inicio presentación candidatos, por los cuatro estamentos, a la Asamblea General.

Octubre 11:- Fin plazo presentación candidatos, por los cuatro Estamentos, a la Asamblea General.

Noviembre 16:- Apertura plazo presentación candidaturas para Presidente de la Federación Española de Piragüismo.

- Apertura presentación candidaturas para la Comisión Delegada.

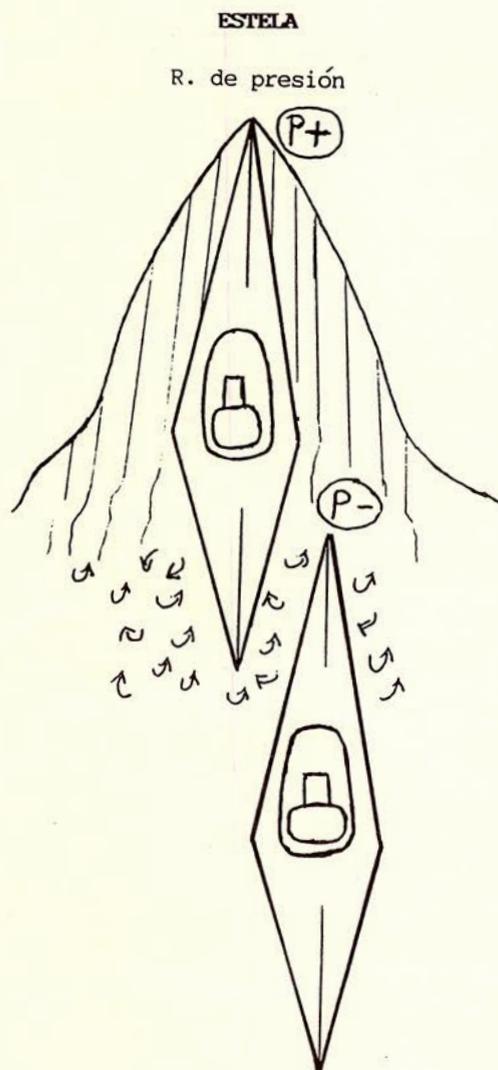
Noviembre 27:- Fin plazo presentación candidatura a Presidente de la Federación Española de Piragüismo.

- Fin plazo presentación candidatura a miembros de la Comisión Delegada.

Diciembre 15:- Reunión Asamblea General F.E.P. para la elección de presidente y miembros Comisión Delegada.



FIGURA 2: Estela producida por la resistencia de presión (separación de la capa límite).



El tamaño de la estela está estrechamente relacionado con el tipo de flujo. Puesto que la estela se forma por el desprendimiento de la capa límite, este desprendimiento se produce prematuramente en el flujo laminar dando lugar a una estela de mayor tamaño. En el flujo

turbulento, las partículas de agua tienen mayor movimiento, con lo que el desprendimiento se produce más atrás que en el laminar, puesto que el desprendimiento de la capa límite, como ya dijimos, se producía cuando la velocidad de las partículas era cero. El resultado es una estela de menor tamaño que en el flujo laminar.

Así pues tenemos que desde el punto de vista de la resistencia de presión o formación de la estela, es preferible una capa límite turbulenta; sin embargo ésta aumenta en gran medida la resistencia de fricción que como vimos es la más importante en piragüismo, por lo que los esfuerzos deben ir encaminados a disminuir esta resistencia aunque ello provoque mayores estelas.

Por otro lado Carmona (1987) afirma que otro modo de retrasar la separación de la capa límite y disminuir por tanto la resistencia debida a la estela, es hacer que los cuerpos sean lo más esbeltas posibles, con lo que se hace que el gradiente de presión no tenga un valor elevado. En este sentido, las piraguas (kayaks y canoas) son embarcaciones bastante esbeltas, aunque la forma de la popa rompe esa esbeltez induciendo a la separación temprana de la capa límite y a la formación de la estela.

c) **Resistencia al oleaje:** cuando un cuerpo se mueve en la superficie de un líquido, el aumento del componente de presión proa-popa produce cambios en el nivel del fluido-circundante, es decir, olas. Estos cambios en el nivel viajan a la misma velocidad que el cuerpo.

Es importante señalar que las olas se forman en la superficie y que un submarino no forma olas y sin embargo las presiones a las que está sometido son las mismas. Del mismo modo, los nadadores producen olas al nadar pero cuando bucean, en las salidas y en los giros, no las producen y avanzan contra una menor resistencia.

Dos son los tipos de ola que produce una piragua:

* Una de proa, que se produce por la resistencia frontal y se prolonga por todo el lateral a la piragua, y

* otra de popa, que diverge desde el final de la piragua. Ambas olas tienen un componente divergente y un componente transversal.

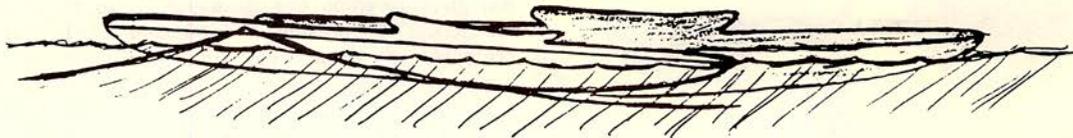
El piragüista que va a ola colocará su popa en la cresta de la ola de forma que eleve su popa y la piragua se mueva en un plano inclinado con más presión en la popa y menos presión en la proa, lo que supondrá un paleo contra una menor resistencia frontal (figura 3).

FIGURA 3: Ola producida por la resistencia de oleaje. La ola actúa elevando la popa de la embarcación y hundiendo la proa como consecuencia.

FIGURA 3

OLA

R.de oleaje



¿CUAL ES EL VALOR DE ESA VENTAJA?

En primer lugar hay que señalar que, además de la descarga energética que puede suponer para el deportista desde el punto de vista fisiológico, hay que tener en cuenta otro beneficio que es el psicológico, en el sentido de poder avanzar a la par de otro deportista teóricamente superior o de beneficiarse de un ritmo ya establecido por el deportista que va delante.

No existen cuantificaciones de la ventaja fisiológica en relación con la técnica de coger los pies en natación, de la misma forma que no se conocen las posibilidades de un coche o una moto rodando en el rebufo del vehículo que le antecede en comparación con el avance en solitario; sin embargo sí existen datos reveladores de la importancia de esta habilidad en relación con el ciclismo y el piragüismo.

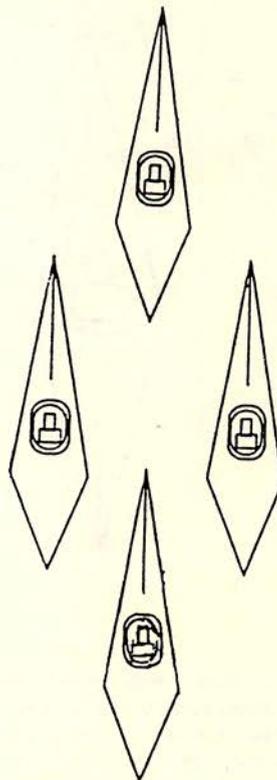
En relación al **ciclismo**, de las dos resistencias que afectan al ciclista (resistencia a la rodadura y resistencia aerodinámica) la resistencia aerodinámica supone el 90% del total a velocidades elevadas (Gorrotxategi, Aranzabal 1991). Según estos autores el hecho de ir a rueda puede suponer la disminución de esta resistencia hasta un 40%. Ello supone una disminución de la potencia externa de hasta un 30% con respecto al ciclista que antecede.

En el **piragüismo** se ha cuantificado la ventaja del paleo en la ola en un grupo de cuatro piragüistas del equipo nacional (García 1995).

En este estudio se ha observado una reducción de la frecuencia cardiaca de un 8% en la ola lateral (ola de proa) y de un 14% en la ola de popa (ola que se ve reforzada por las laterales de las dos piraguas que van a ola del marca) (figura 4). La concentración de ácido láctico experimenta una espectacular disminución del 50% en las olas laterales y del 56% en la ola de popa. El factor mecánico de la frecuencia de paladas también presenta una disminución aunque escasa (6%) en todos los puestos.

En resumen, estos datos demuestran la importancia que el desplazamiento detrás de un oponente tiene en el ciclismo y en el piragüismo desde el punto de vista de la reducción del esfuerzo.

FIGURA 4: Formación de cuatro piraguas en grupo. Uno marca, dos van a las olas laterales derecha e izquierda y el cuarto se beneficia de la ola de popa del marca y de las dos laterales.



BIBLIOGRAFIA

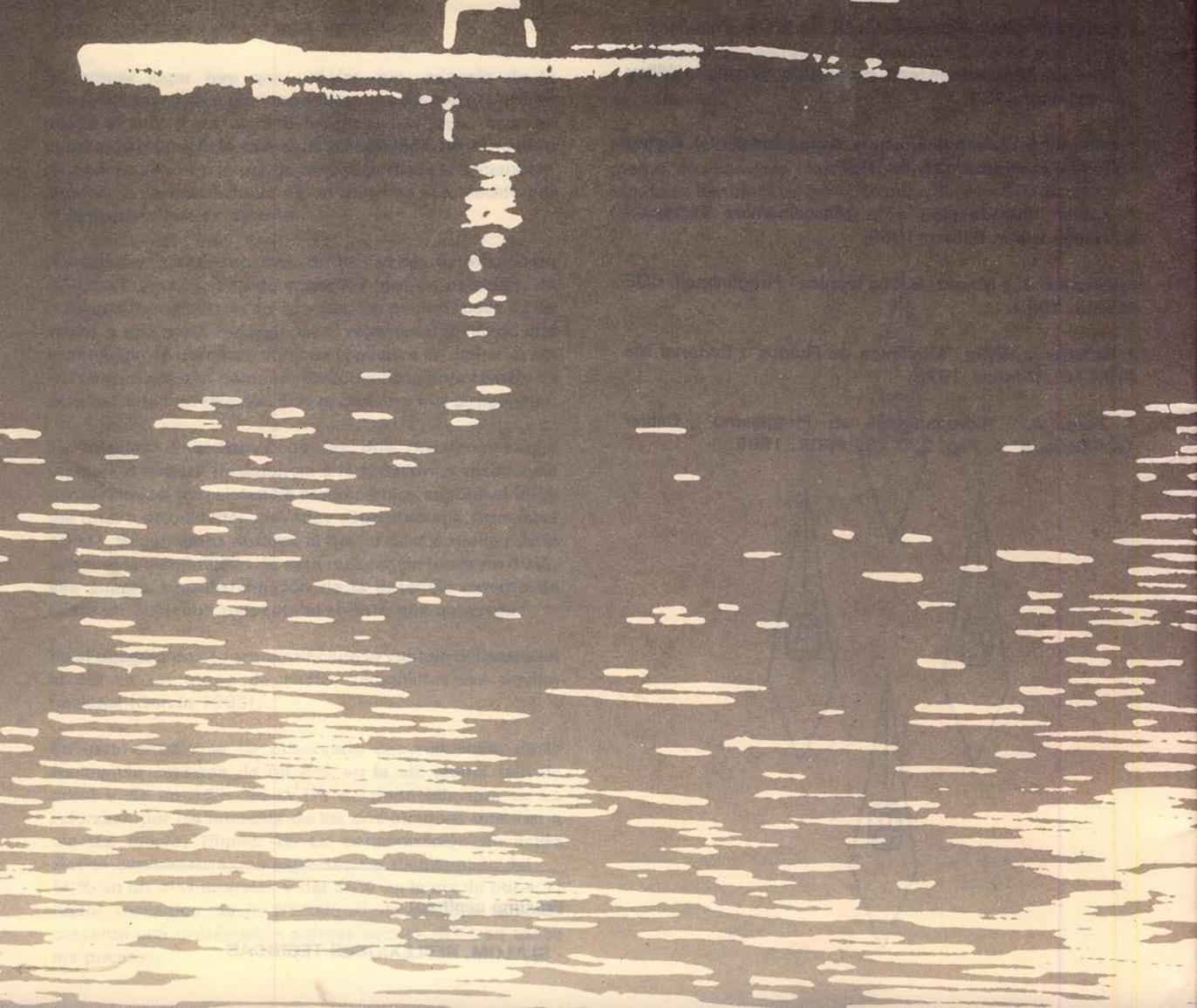
- * Aguado, X. "Eficacia y Técnica Deportiva". Publicaciones Inde. Barcelona. 1993.
- * García, O. "Cuantificaciones fisiológicas de la ventaja que supone palear a ola en kayak". Trabajo no publicado I.N.E.F. Castilla y León. 1995.
- * Gillmer and Johnson "Introduction to naval architecture". Ed.FN Spow. Londres. 1982.
- * Gorrotxategi y Aranzabal, P. "Consideraciones sobre la participación metabólica en el rendimiento del ciclismo en ruta". I Congreso Internacional sobre Ciencia y Técnica en el ciclismo. Pág. 4-18. Torremolinos. 1991.
- * Haight "Bolletin Technique". N° 54 FFCK. Pág. 19-21.
- * Harvard "Resistance and propulsion of ship". Willey Interscience. 1983.
- * Isidoro, A. "Aerodinámica y Actuaciones del Avión. Editorial Paraninfo. Madrid. 1987.
- * Kalide "Introducción a la Hidrodinámica Técnica". Ediciones Urmo. Bilbao. 1969.
- * Sánchez, J. y Magaz, S. "La técnica" Piragüismo I. COE Madrid. 1993.
- * Streeter y Wylie "Mecánica de Fluidos". Editorial Mc Graw-Hill. México. 1979.
- * Toro, A. "Hidrodinámica en Piragüismo". Cabier Technique, nº 4. Pág. 230-232 FFCK. 1985.

Próximo capítulo:

- SLALOM, REFLEXIONES TECNICAS

FEDERACION ESPAÑOLA DE PIRAGÜISMO
Escuela Nacional de Entrenadores

enepp





Atlanta 1996

Juegos Olímpicos del Centenario

ATLANTA 96

Resultados Oficiales

Slalom



CANOE/KAYAK - SLALOM - MESSIEURS

FINAL RESULTS / RESULTATS FINAUX

OFFICIAL

MEN'S K1 SLALOM
MESSIEURS - K1 SLALOM

OCOE WHITEWATER CENTER SUN 28 JUL 96 / DIM 28 JUL 96 START TIME / DEBUT: 14:30

Rank	Bib	Name	Country	Run 1		Run 2		Total	Penalty	Run	Best
				Time	Penalty	Time	Penalty				
1	3	FIX, O.	GER	141.22	0	147.22	55	209.75	0	141.22	0.00
2	13	VEHOVAR, A.	SLO	146.38	0	146.38	0	147.65	0	141.65	0.43
3	8	BECKER, T.	GER	144.48	0	144.48	0	142.79	0	142.79	1.57
4	44	BURTZ, L.	FRA	154.18	5	159.18	5	144.33	0	144.33	3.11
5	6	WILEY, I.	IRL	145.21	0	145.21	60	207.26	60	145.21	3.99
6	22	WEISS, R.	USA	144.45	6	149.45	0	145.78	0	145.78	4.56
7	16	ABRAMIC, J.	SLO	151.59	0	151.59	0	145.81	0	145.81	4.56
8	2	LETTMANN, J.	GER	145.99	0	145.99	10	160.97	10	145.81	4.59
9	11	RASPIN, L.	GBR	146.15	0	146.15	60	209.11	60	146.15	4.77
10	24	STANOVSKY, M.	SVK	155.17	10	165.17	0	146.59	0	146.59	4.93
11	14	REYS, S.	NED	146.79	0	146.79	60	210.49	60	146.59	5.37
12	1	SHIPLEY, S.	USA	143.31	5	148.37	5	149.34	5	148.31	5.79
13	4	NAGY, P.	SVK	151.54	60	211.54	0	148.35	0	148.35	7.13
14	10	RATCLIFFE, P.	GBR	148.49	5	153.49	5	148.37	5	148.37	7.15
15	15	FORD, D.	CAN	149.23	0	149.23	50	195.83	50	149.23	8.01
16	33	GLUCKS, A.	CRO	155.75	0	155.75	0	150.12	0	150.12	8.90
17	12	FERRAZZI, P.	ITA	146.10	5	151.10	5	146.99	5	150.76	9.54
18	19	HILGERT, L.	CZE	146.10	5	151.10	5	146.99	5	151.10	9.88
19	21	PRSKAVEC, J.	CZE	182.29	115	297.29	0	151.16	0	151.16	9.93
20	17	GIDDENS, E.	USA	151.15	50	201.15	5	146.85	5	151.65	10.43
21	30	KLAVINS, A.	LAT	166.08	10	176.08	0	152.87	0	152.87	11.45
22	28	ETXANIZ, X.	ESP	160.81	60	220.81	6	148.77	6	153.77	12.56
23	39	CHEUTIN, J.	FRA	160.13	60	220.13	0	148.96	5	153.95	12.73
24	23	MACQUIRE, R.	AUS	148.97	5	153.97	65	153.87	65	153.87	12.75
25	9	PEARCE, S.	GBR	154.76	0	154.76	15	167.94	15	154.76	13.54
26	6	MARUSIC, F.	SLO	145.70	10	155.70	5	158.24	5	155.70	14.48
27	43	SANDERA, J.	POL	162.78	20	172.78	0	155.79	0	155.79	14.57
28	20	ORLINGER, H.	AUT	154.22	5	159.22	0	157.06	0	157.06	15.84
29	31	POPOVSKI, L.	MKD	159.53	0	159.53	0	158.30	0	158.30	17.08
30	34	FERREIRA, A.	POR	158.72	0	158.72	10	170.00	10	158.72	17.50
31	26	HUGHES, O.	NZL	154.79	10	164.79	5	160.28	5	160.28	19.06
32	25	SELBACH, G.	BRA	153.33	15	168.33	0	162.48	0	162.48	21.26
33	36	AVANLI, B.	GUA	182.28	20	182.28	5	164.34	5	164.34	23.12
34	29	ARACAMA, E.	ESP	149.66	15	164.66	110	285.17	110	164.66	23.44
35	32	LAZKO, A.	RUS	181.11	5	186.11	135	290.58	135	166.11	24.89
36	37	FUJINO, T.	JPN	162.28	5	167.26	10	167.94	10	167.94	26.04
37	18	SINS, F.	NED	154.42	55	209.42	20	169.33	20	169.33	28.11
38	27	PALLISTER, M.	AUS	161.88	75	236.88	20	179.19	20	179.19	37.97
39	41	MADRIGAL, R.	CRC	176.34	6	180.34	55	219.97	55	180.34	39.12
40	35	ROLAND, A.	IRL	191.82	10	201.82	10	184.51	10	184.51	43.29
41	42	KARABASIC, S.	BIH	213.01	35	248.01	5	196.85	5	196.85	55.63
42	7	KOEHLE, M.	AUT	156.01	105	261.01	65	209.54	65	209.54	68.32
43	38	AYOB, S.	MAS	189.15	70	259.15	55	229.54	55	229.54	88.32
44	40	MULLER, S.	PAN	232.24	10	242.24	35	242.89	35	242.89	101.02

Legend / Légende

DNF = Did not finish/Abandon

DNS = Did not start/Absent au départ

DQ = Disqualified/Disqualifié

John P. ...





FRONTIERES
The Adonis Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVIe Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques

FRX NO.1 4235756558 MEN'S CANOE/KAYAK - SLALOM
CANOE/KAYAK - SLALOM - MESSIEURS



FINAL RESULTS / RESULTATS FINAUX OFFICIAL

MEN'S C2 SLALOM
MESSIEURS - C2 SLALOM
OCOEEL WHITEWATER CENTER SUN 28 JUL 98 / DIM 28 JUL 98 START TIME / DEBUT: 13.30

Rank	Bib	Name	Country	Time	Run 1 Penalty	Total	Time	Run 2 Penalty	Total	Run	Best	Behind
1	3	ADISSON, F. FORGUES, W.	FRA	182.85	10	192.85	158.82	0	158.82	158.82	158.82	0.00
2	1	SIMEK, M. ROHAN, J.	CZE	161.77	70	231.77	160.16	0	160.16	160.16	160.16	1.34
3	2	EHRENBERG, A. SENFT, M.	GER	162.33	5	167.33	158.72	5	163.72	163.72	163.72	4.90
4	4	BERRO, M. TRUMMER, M.	GER	165.55	15	180.55	163.72	0	163.72	163.72	163.72	4.90
5	9	DEL REY, E. SAIDI, Y.	FRA	168.43	5	173.43	160.47	5	165.47	165.47	165.47	6.65
6	7	STERCL, P. STERCL, P.	CZE	163.45	5	168.45	179.53	160	339.53	168.45	168.45	9.63
7	5	KOLOMANSKI, K. STANISZEWS, M.	POL	163.78	10	173.78	164.95	6	169.95	169.95	169.95	11.13
8	8	GAUTHIER, B. LETOURNEAU, F.	CAN	164.83	15	179.83	167.67	5	172.67	172.67	172.67	13.85
9	6	MATTI, U. MATTI, U.	SUI	181.31	5	186.31	168.67	6	173.67	173.67	173.67	14.85
10	15	SOSKA, L. SOSKA, P.	SVK	179.90	5	184.90	170.38	5	176.38	176.38	176.38	16.56
11	14	HOLDEN, H. DICKERT, W.	USA	174.69	50	224.69	175.90	6	180.90	180.90	180.90	22.08
12	11	BROWN, C. PITT, S.	GBR	179.81	10	189.81	170.96	10	180.96	180.96	180.96	22.14
13	10	STRBA, R. VAJS, R.	SVK	174.40	20	194.40	176.67	25	200.67	184.40	184.40	35.58
14	13	WILSON, A. FELTON, J.	AUS	184.48	70	254.48	184.06	15	199.06	199.06	199.06	40.24
15	12	WOJS, A. MORDARSKI, S.	POL	201.51	25	226.51	193.07	20	213.07	213.07	213.07	54.25

Patrice
Chapuis

Legend / Légende
DNF = Did not finish/Abandon DNS = Did not start/Absent au départ DG = Disqualified/Disqualifié





Men's C1 Slalom

Ocoee Whitewater Center

Results: Final

Start: 27 JUL 96 15:15

Rk	No.	Name	Ctry	1st Run		2nd Run		Best	Diff		
				Time	Pen	Time	Pen			Total	Total
1	3	MARTIKAN, Michal	SVK	160.88	0	160.88	151.03	0	151.03	0.00	
2	2	POLLERT, Lukas	CZE	151.17	0	151.17	158.25	20	178.25	151.17	0.14
3	7	ESTANGUET, Patrice	FRA	152.84	0	152.84	150.89	10	160.89	152.84	1.81
4	8	MARRIOTT, Gareth	GBR	155.83	0	155.83	154.14	5	159.14	155.83	4.80
5	29	DELMARRE, Hervé	FRA	155.98	0	155.98	168.77	10	178.77	155.98	4.95
6	1	BRUGVIN, Emmanuel	FRA	156.28	5	161.28	151.71	5	156.71	155.98	5.68
7	4	TRUMMER, Michael	GER	154.91	5	159.91	157.24	10	167.24	159.91	8.88
		BERRO, Manfred		154.91	5	159.91	157.24	10	167.24	159.91	8.88
		LANG, Martin		154.91	5	159.91	157.24	10	167.24	159.91	8.88
8	28	MORDARSKI, Ryszard	POL	156.00	5	161.00	156.86	5	161.86	161.00	09.97
9	6	HEARN, David	USA	159.07	5	164.07	157.51	5	162.51	162.51	11.48
10	11	CORCORAN, Mike	IRL	162.90	0	162.90	163.61	10	173.61	162.90	11.87
11	21	WIECZOREK, Mariusz	POL	159.21	5	164.21	176.17	5	181.17	164.21	13.18
12	12	HUSEK, Vitus	GER	162.48	5	167.48	159.29	5	164.29	164.29	13.26
13	13	DE MONTI, Renato	ITA	168.75	50	218.75	160.03	5	165.03	165.03	14.00
14	19	DELANEY, Mark	GBR	161.52	5	166.52	155.67	10	165.67	165.67	14.64
15	18	MINCIK, Juraj	SVK	182.60	0	182.60	161.45	5	166.45	166.45	15.42
16	10	BOOCCOCK, Justin	AUS	161.96	5	166.96	170.08	5	175.08	166.96	15.93
17	5	KAUFMANN, Soeren	GER	158.43	10	168.43	162.25	15	177.25	168.43	17.40
18	17	NORMAN, Larry	CAN	176.57	10	186.57	170.12	0	170.12	170.12	19.09
19	22	CLANSON, Adam	USA	157.53	15	172.53	165.74	100	265.74	172.53	21.50
20	16	JANDA, Pavel	CZE	167.71	10	177.71	185.87	55	240.87	177.71	26.68
21	30	HERREROS, Toni	ESP	174.38	5	179.38	183.83	115	298.83	179.38	28.35
22	27	MUCHIDA, Masanari	JPN	175.45	5	180.45	205.69	10	215.69	180.45	29.42
23	24	SELBACH, Leonardo	BRA	206.51	10	216.51	179.54	5	184.54	184.54	33.51
24	14	TERDIC, Gregor	SLO	182.79	5	187.79	194.08	5	199.08	187.79	36.76
25	23	O'FLAHERTY, Stephen	IRL	178.65	10	188.65	195.73	25	220.73	188.65	37.82
26	20	STEFANI, Francesco	ITA	162.63	300	462.63	169.60	20	189.60	189.60	38.57
27	25	KUZNETSOV, Danila	RUS	213.36	60	273.36	176.06	50	226.06	226.06	75.03
28	9	HOCEVAR, Simon	SLO	197.90	55	252.90	166.00	65	231.00	231.00	79.97
29	15	HERCEG, Danko	CRO	163.07	305	468.07	165.94	110	275.94	275.94	124.91
30	26	TRPOVSKI, Nenad	MKD	191.19	125	316.19		165		316.19	165.16





Women's K1 Slalom

Ocoee Whitewater Center

Results: Final

Start: 27 JUL 96 13:35

Rk	No.	Name	City	1st Run		2nd Run		Best	Diff		
				Time	Pen	Time	Pen				
1	3	HILGERTOVA, Stepanka	CZE	164.49	5	169.49	166.97	5	171.97	169.49	0.00
2	30	CHLADEK, Dana	USA	181.60	205	386.60	164.49	5	169.49	169.49	0.00
3	12	FOX-JERUSALMI, Myriam	FRA	170.22	5	175.22	166.00	5	171.00	171.00	1.51
4	4	GIAI PRON, Cristina	ITA	171.86	155	326.86	166.84	5	171.84	171.84	2.35
5	19	BROSKOVA, Gabriela	SVK	170.67	60	230.67	167.57	5	172.57	172.57	3.08
6	10	BOIXEL, Anne	FRA	162.79	10	172.79	162.88	105	267.88	172.79	3.30
7	15	HEARN, Cathy	USA	173.03	0	173.03	169.93	60	229.93	173.03	3.54
8	14	LANGFORD, Margaret	CAN	178.49	15	193.49	168.59	5	173.59	173.59	4.10
9	7	SADLOVA, Marcela	CZE	181.22	55	236.22	174.47	0	174.47	174.47	4.98
10	9	MICHELER-JONES, Elisabeth	GER	171.56	5	176.56	156.73	305	461.73	176.56	7.07
11	1	STRIEPECKE, Kordula	AUS	171.63	155	326.63	176.98	0	176.98	176.98	7.49
12	18	WOODWARD, Danielle	AUS	181.05	105	286.05	177.60	0	177.60	177.60	8.11
13	16	FRIEDLI, Sandra	SUI	172.90	5	177.90	221.01	10	231.01	177.90	8.41
14	17	FARRANCE, Mia	AUS	192.58	0	192.58	180.30	0	180.30	180.30	10.81
15	8	MADALIN, Barbara	ITA	201.04	105	306.04	171.14	10	181.14	181.14	11.65
16	5	PAVELKOVA, Irena	CZE	184.45	55	239.45	166.89	15	181.89	181.89	12.40
17	22	KOBAYASHI, Hiroko	JPN	176.66	5	183.66	186.01	5	191.01	183.66	14.17
18	13	CROSBEE, Rachel	GBR	165.24	25	190.24	168.94	25	193.94	190.24	20.75
19	6	KALISKA, Elena	SVK	174.85	55	229.85	170.45	20	190.45	190.45	20.96
20	11	EIZMENDI, Maria	ESP	186.49	5	191.49	184.83	20	204.83	191.49	22.00
21	27	KMAPCZYK, Boguslawa	POL	185.20	15	200.20	194.45	15	209.45	200.20	30.71
22	25	FERREIRA FERNANDES, Florence	POR	192.19	20	212.19	203.20	5	208.20	208.20	38.71
23	2	SIMPSON, Lynn	GBR	177.07	160	337.07	181.71	50	211.71	211.71	42.22
24	24	MARTINEZ, Cristina	ESP	204.09	20	224.09	215.91	65	280.91	224.09	54.60
25	29	KURZINA, Elena	BLR	210.14	15	225.14	214.37	70	284.37	225.14	55.68
26	23	EL-DESOUKI, Nagwa	SUI	185.39	55	240.39	220.68	15	235.68	235.68	66.19
27	21	BOYLE, Sheryl	CAN	227.69	15	242.69	194.41	50	244.41	242.69	73.40
28	26	MONTENEGRO, Glida	CRC	236.97	135	371.97	240.93	25	265.93	265.93	96.44
29	28	UGRINOVSKA, Ana	MKD	261.93	85	346.93	218.17	265	483.17	346.93	177.44
30	20	BLUHA, Dzintra	LAT		75		267.81	105	372.81	372.81	203.32





Atlanta 1996

Juegos Olímpicos del Centenario

ATLANTA 96

Resultados Oficiales

Aguas Tranquilas



MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT

CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

RESULTS / RESULTATS
MEN'S K1 1000m FINAL
MESSIEURS - K1 1 000 m FINALE
RACE 76 / COURSE 76

LAKE LANIER SAT 3 AUG 96 / SAM 3 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 9:00

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m	750m	1000m
1	6	NOR	220	HOLDMANN, Knut	49.57 (2)	1:40.93 (1)	2:33.06 (2)	3:25.785 (1)
					0.26	51.26 (2)	0.27	52.125 (1)
2	5	ITA	176	BONDI, Beniamino	1:41.18 (2)	2:33.09 (1)	2:33.09 (1)	3:27.07 (2)
					0.82	51.08 (1)	52.20 (1)	53.683 (5)
3	4	AUS	018	ROBINSON, Clint	1:41.69 (3)	2:35.46 (3)	2:35.46 (3)	3:29.713 (3)
					0.86	53.71 (4)	2:07	54.367 (7)
4	7	GER	136	LIWOWSKI, Lutz	1:42.68 (4)	2:37.33 (4)	2:37.33 (4)	3:30.025 (4)
					1.26	52.11 (3)	54.05 (6)	52.695 (2)
5	2	ESP	101	CALDERON, Agustin	1:45.57 (8)	2:38.00 (5)	2:38.00 (5)	3:31.397 (5)
					2.80	53.46 (8)	4.61	5.612
6	8	POL	231	GAJEWSKI, Andrzej	1:43.83 (5)	2:38.38 (6)	2:38.38 (6)	3:32.521 (6)
					1.54	52.98 (6)	4.59	54.141 (6)
7	3	ROM	253	POPESCU, Marin	1:44.16 (6)	2:40.17 (6)	2:40.17 (6)	3:34.649 (7)
					2.37	52.48 (5)	56.01 (9)	54.375 (8)
8	9	BRA	032	CUATRIN, Sebastian	1:46.85 (9)	2:41.03 (9)	2:41.03 (9)	3:34.665 (8)
					3.33	54.02 (9)	54.02 (9)	54.02 (9)
9	1	FIN	115	KOLEHMAINEN, Mikko	1:44.55 (7)	2:39.47 (7)	2:39.47 (7)	3:35.941 (9)
					1.98	53.26 (7)	54.92 (8)	56.271 (9)
						3.72	6.08	10.006

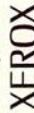
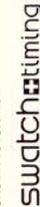
Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starters: ROM TOMIUC, Otto
Course Umpire: NOR BACHEWIG, Jan
Course Umpire: HUN PHEL, Jozsef
Chief Finish Judge: AUS BOJZENKO, Sharyn

Wind Direction: E
Wind Speed: 5 km/h
Air Pressure: 763 mmHg
Air Temperature: 20C / 68
Weather: Partly Cloudy

Remove 'Qs'

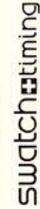
CAO1111010.01.01

Print Date: SAT 3 AUG 96 Print Time: 8:17

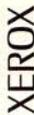


CAO2111010.01.00

Print Date: SAT 3 AUG 96 Print Time: 9:33



Page 1/1



Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m	750m	1000m
1	5	CZE	077	DOKTOR, Martin	56.04 (1)	1:53.68 (1)	2:53.07 (1)	3:54.418 (1)
						57.64 (1)	1:00.09 (3)	1:00.648 (5)
2	2	LAT	204	KLEMENTYEV, Ivan	57.28 (4)	1:55.74 (3)	2:59.49 (6)	3:54.954 (2)
					1.24	58.46 (4)	1:03.75 (8)	55.464 (1)
3	4	HUN	164	ZALA, Gyorgy	56.41 (2)	1:54.96 (2)	2:54.04 (2)	3:46.366 (3)
					0.37	58.85 (3)	1:00.08 (2)	1:01.426 (6)
4	6	GER	139	SCHULZE, Patrick	58.60 (7)	1:57.01 (4)	2:57.48 (4)	3:57.778 (4)
					2.86	59.02 (4)	1:02.71 (4)	1:02.860 (4)
5	1	FRA	123	STYVOZ, Pascal	57.73 (5)	1:57.79 (5)	2:59.19 (5)	3:59.014 (5)
					1.69	1:00.06 (6)	1:01.40 (5)	59.824 (3)
6	8	ROM	248	PARTNOI, Victor	58.97 (8)	1:58.73 (7)	3:01.03 (7)	3:59.856 (6)
					2.83	59.76 (5)	1:02.30 (7)	58.828 (2)
7	3	UKR	289	BUNDO, Roman	56.80 (3)	1:58.11 (6)	2:55.46 (3)	4:02.078 (7)
					0.76	1:01.31 (6)	57.35 (1)	1:06.618 (8)
8	7	CRO	075	SABJAN, Ivan	59.92 (9)	2:00.55 (7)	3:02.46 (8)	4:04.056 (9)
					3.78	1:00.55 (7)	1:02.09 (6)	1:01.606 (7)
9	9	BUL	040	BUKHALOV, Nikolay	58.11 (6)	1:59.74 (8)	3:04.02 (9)	4:13.034 (9)
					2.07	1:01.44 (9)	1:01.44 (9)	1:01.44 (9)
						6.06	10.23	18.616

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starters: ROM TOMIUC, Otto
Course Umpire: USA BRETTIGAM, Jan
Course Umpire: GER BLAND, Peter
Chief Finish Judge: AUS BOJZENKO, Sharyn

Wind Direction: E
Wind Speed: 6 km/h
Air Pressure: 763 mmHg
Air Temperature: 20C / 68
Weather: Partly Cloudy



Games of the XXVI Olympiad
The Atlanta Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVI^e Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques



WOMEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT

CANOE/KAYAK - SPRINT - DAMES

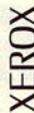
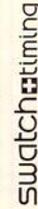
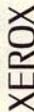
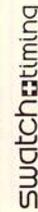
RESULTS / RESULTATS

WOMEN'S K4 500m FINAL
DAMES K4 500 m FINALE
RACE 78 / COURSE 78

LAKE LANIER SAT 3 AUG 96 / SAM 3 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 9:50

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	4	GER	147	BRITZ SCHUCK, Anett	44:55 (1)	1:31:07 (1) 46:52 (3)
2	6	SUI	276	HARALAMOV, Bernd BAUMER, Daniela	45:64 (3)	1:32:20 (2) 47:05 (5)
3	3	SWE	289	EICHENBERGER, Sabine MUELLER, Gabi	1:09	1:524
4	5	CHN	065	ROSENOVIST, Susanne OLSSON, Anna	46:75 (6)	1:32:01 (3) 46:16 (2)
5	7	CAN	054	ANDERSSON, Agneta ERICSSON, Ingella	2:20	1:840
6	1	ESP	096	XIAN Bangdi GAO Babei	45:32 (2)	1:33:05 (4) 47:76 (8)
7	8	RUS	261	DONG Ying ZHANG Qin	0:77	2:012
8	9	AUS	023	GIBEAU, Marie-Josée HERST, Alison	45:97 (4)	1:33:09 (5) 47:12 (6)
9	2	HUN	150	KENNEDY, Corinna MarskALL, Kari	1:42	2:016
			056	ARAMBURU, Izabelun MANCHON, Beatriz	47:66 (8)	1:33:57 (6) 45:91 (7)
			097	PENAS, Ana Maria SANCHEZ, Belen	3:11	2:500
			098	TISHCHENKO, Olga KOSORUKOVA, Larisa	46:45 (5)	1:34:34 (7) 47:89 (9)
			260	GULY, Natalia TISHCHENKO, Tatyana	1:30	3:268
			017	OATES, Shelley NOSSTER, Yvonda	47:97 (9)	1:34:67 (8) 46:70 (34)
			010	LEHMANN, Lynda HUNTER, Natalie	3:42	3:596
			153	MEDYANSZAK, Szilvia DONUSZ, Eva	47:30 (7)	1:34:69 (9) 47:39 (7)
			165	MESZAROS, Erika CZIGANY, Kinga	2:75	3:616

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: CUB VALDEZ, Francisco
Chief Finish Judge: SVK HAVIAR, Miroslav
Wind Direction: E
Wind Speed: 7 km/h
Air Pressure: 764 mmHg
Weather: Partly, Cloudy



Games of the XXVI Olympiad
The Atlanta Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVI^e Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques



MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT

CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

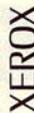
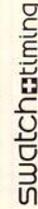
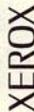
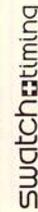
RESULTS / RESULTATS

MEN'S K2 1000m FINAL
MESSIEURS K2 1 000 m FINALE
RACE 79 / COURSE 79

LAKE LANIER SAT 3 AUG 96 / SAM 3 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 10:15

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m	750m	1000m
1	5	ITA	184	ROSSI, Antonio SCARPA, Daniele	46:29 (3)	1:33:61 (3) 47:32 (3)	2:21:37 (1) 47:76 (2)	3:09:19 (1) 47:82 (4)
2	2	GER	132	BLUMH, Kay GUTSCHE, Torsten	45:56 (1)	1:32:72 (1) 47:16 (1)	2:23:49 (5) 50:77 (9)	3:10:51 (2) 47:02 (2)
3	7	BUL	042	DUSHEV, Andrian KALANDY, Miko	2:12	1:35:60 (7) 2:08	2:24:32 (7) 2:35	3:11:26 (3) 48:11
4	4	POL	233	KOTOWICZ, Grzegorz BIALKOWSKI, Danusz	46:61 (4)	1:34:12 (4) 1:40	2:22:59 (4) 1:22	3:11:26 (4) 48:67 (6)
5	3	FRA	120	LUBAC, Pierre LANCEREAU, Patrick	48:21 (8)	1:36:03 (8) 3:31	2:21:69 (2) 45:66 (1)	3:11:40 (5) 49:71 (8)
6	6	DEN	091	NIELSEN, Thor STAAL, Jesper	45:91 (2)	1:33:19 (2) 0:47	2:21:96 (3) 0:61	3:12:05 (6) 50:07 (9)
7	9	AUS	019	SCOTT, Peter LEURY, Grant	46:98 (5)	1:34:74 (5) 2:02	2:23:91 (6) 2:54	3:13:05 (7) 49:14 (7)
8	1	SWE	295	MALLMAREN, Stefan OSCARSSON, Mikael	48:58 (9)	1:36:03 (9) 48:35 (5)	2:26:79 (9) 48:85 (7)	3:14:19 (8) 47:40 (3)
9	8	HUN	166	HEGEDUS, Robert ALMASY, Peter	47:32 (6)	1:35:20 (6) 2:46	2:25:91 (8) 2:46	3:14:28 (9) 48:54 (5)

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: ROM TOMILUC, Osto
Course Umpire: NOR BACHE,WIG, Jan
Chief Finish Judge: AUS BOJCZENKO, Sharyn
Wind Direction: NE
Wind Speed: 6 km/h
Air Pressure: 764 mmHg
Weather: Partly, Cloudy





Games of the XXVI Olympiad
The Atlanta Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVI^e Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques



MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT

CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

RESULTS / RESULTATS

MEN'S C2 1000m FINAL
MESSIEURS - C2 1.000 m FINALE
RACE 80 / COURSE 80

LAKE LANIER SAT 3 AUG 96 / SAM 3 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 10:40

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m	750m	1000m
1	4	GER	138	DITTMER, Andreas KIRCHBACH, Gunar	53.43 (8)	1:45.16 (4)	2:39.53 (3)	3:31.87(0) (1)
			244		2.72	51.73 (1)	1.73	52.34(0) (1)
2	5	ROM	245	GLAVAN, Mircea BORSAN, Andrei	50.71 (1)	1:43.52 (1)	2:37.80 (1)	3:32.29(2) (2)
						52.81 (3)	54.28 (2)	64.48(6) (6)
3	6	HUN	163	KOLONCS, Gyorgy	51.02 (2)	1:44.81 (3)	2:39.12 (2)	3:32.51(4) (3)
			161	HORVATH, Csaba	0.31	53.47 (6)	54.13 (5)	55.47(2) (2)
						1:29	1:32	0.64 (4)
4	8	BUL	044	MARINOV, Martin STOYANOV, Blagovest	52.28 (6)	1:45.51 (5)	2:40.55 (5)	3:34.38(2) (4)
					1.37	53.23 (4)	55.04 (6)	53.83(2) (3)
5	2	MDA	207	JURAVSCHI, Nikolai	51.99 (5)	1:44.41 (2)	2:41.28 (7)	3:35.19(5) (5)
			208	RENESCHI, Victor	1.28	52.42 (2)	56.87 (9)	53.91(8) (4)
						0.89	3.48	3.32 (8)
6	3	GBR	130	TRAIN, Andrew	51.44 (3)	1:46.27 (7)	2:39.82 (4)	3:36.69(6) (6)
			131	TRAIN, Stephen	0.73	54.83 (8)	53.55 (1)	56.87(4) (8)
						2.75	2.02	4.82 (4)
7	1	SVK	282	PALES, Peter	52.91 (8)	1:47.53 (9)	2:43.01 (9)	3:36.93(7) (7)
			281	OROSZ, Csaba	2.20	54.82 (7)	55.48 (7)	53.92(5) (5)
						4.01	5.21	5.06 (8)
8	9	ESP	110	BEA, Jose Alfredo	52.61 (7)	1:45.96 (6)	2:40.85 (6)	3:37.15(4) (8)
			112	SHELSTENKO, Oleg	1.90	53.43 (5)	55.36 (3)	56.57(7) (7)
						2.34	3.05	5.28 (4)
9	7	CAN	053	GILES, Steve	51.71 (4)	1:46.68 (8)	2:42.45 (8)	3:46.10(2) (9)
			055	HOWE, Dan	1.00	54.37 (9)	55.77 (8)	1:03.65(9) (9)
						3.16	4.65	14.23 (2)

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starts: ROM TOMILIC, Otto
Course Umpire: USA BRETTIGAM, Jan
Course Umpire: GBR BLAND, Peter
Chief Finish Judge: AUS BOJICZENKO, Sharyn

Wind Direction: NE
Wind Speed: 4 km/h
Air Pressure: 764 mmHg
Air Temperature: 23C / 74
Weather: Partly Cloudy



Games of the XXVI Olympiad
The Atlanta Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVI^e Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques



MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT

CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

RESULTS / RESULTATS

MEN'S K4 1000m FINAL
MESSIEURS - K4 1.000 m FINALE
RACE 81 / COURSE 81

LAKE LANIER SAT 3 AUG 96 / SAM 3 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 11:05

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m	750m	1000m
1	5	GER	140	RENECK, Thomas	41.77 (2)	1:24.11 (2)	2:08.48 (2)	2:51.52(1) (1)
			148	ZABEL, Mark		42.34 (3)	44.37 (2)	43.04(8) (1)
			133	HOFMANN, Dietlef	0.35	0.33	0.29	
			137	WINTER, Olaf				
2	4	HUN	167	CSIPES, Ferenc	41.42 (1)	1:23.78 (1)	2:08.19 (1)	2:53.18(4) (2)
			159	HORVATH, Gabor		42.36 (4)	44.41 (3)	44.99(4) (6)
			154	ADROVICZ, Attila				
			160	RAJNA, Andras				
3	6	RUS	267	TISHCHENKO, Anatoly	42.40 (4)	1:27.12 (9)	2:09.49 (3)	2:53.99(6) (3)
			263	GORBOBY, Oleg	0.98	3.34	1.30	2.46(8)
			262	VERLIN, Sergey				
			269	TSYBULNIKOV, Georgiy				
4	3	POL	235	MARKIEWICZ, Piotr	43.91 (9)	1:24.50 (3)	2:09.84 (4)	2:54.77(4) (4)
			232	KALETA, Grzegorz	2.49	40.59 (1)	45.34 (5)	44.93(2) (5)
			236	WITKOWSKI, Marek		0.72	1.85	3.24 (4)
			237	WYSOCKI, Adam				
5	7	ESP	109	VICENTE, Gregorio	42.69 (5)	1:25.62 (6)	2:10.18 (5)	2:55.88(4) (5)
			103	GARCIA, Miguel		42.83 (7)	44.56 (4)	45.70(4) (8)
			104	GONZALEZ, Jovano	1.27	1.84	1.99	4.35 (6)
			105	MERCHAN, Emilio				
6	1	SWE	293	OSCARSSON, Mattias	42.12 (3)	1:25.34 (5)	2:11.24 (7)	2:55.90(6) (6)
			296	NILSSON, Henrik		43.22 (8)	45.90 (8)	44.68(4) (4)
			291	MADSEN, Paw	0.70	1.56	3.05	4.38 (0)
			297	FAGER, Jonas				
7	8	CAN	047	APOSTOL, Mihai	43.24 (7)	1:26.12 (8)	2:12.94 (9)	2:56.68(4) (7)
			059	CRICHLAW, Renn	1.82	2.34	4.75	5.13 (6)
			052	GILES, Peter				
			058	JEWELL, Liam				
8	9	BUL	038	YORDANOV, Nikolay	42.98 (6)	1:25.87 (7)	2:11.69 (8)	2:56.69(6) (8)
			035	KARADZHOV, Petar		42.89 (6)	45.82 (7)	45.00(6) (7)
			036	MERKOV, Peter	1.56	2.09	3.50	5.16 (8)
			039	CHOYKOV, Georgi				
9	2	AUS	020	WALKER, Jim	43.51 (8)	1:24.99 (4)	2:10.52 (6)	2:57.56(0) (9)
			016	MORTON, Brian		41.48 (2)	45.53 (6)	47.04(0) (9)
			013	LYNCH, Paul	2.09	1.21	2.33	6.03 (2)
			024	ANDERSSON, Ramon				

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starts: ROM TOMILIC, Otto
Course Umpire: SVK VALDEZ, Francisco
Course Umpire: GBR HAVIAR, Miroslav
Chief Finish Judge: AUS BOJICZENKO, Sharyn

Wind Direction: NE
Wind Speed: 6 km/h
Air Pressure: 764 mmHg
Air Temperature: 24C / 76
Weather: Partly Cloudy





MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT
CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

RESULTS / RESULTATS
MEN'S K1 500m FINAL
MESSIEURS - K1 500 m FINALE
RACE 82 / COURSE 82

LAKE LANIER SUN 4 AUG 96 / DIM 4 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 9:00

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	5	ITA	184	ROSSI, Antonio	47:27 (1)	1:37:43(1) 50.15(3)
2	6	NOR	220	HOLMANN, Knut	48:40 (4)	1:38.33(2) 49.93(2) 0.916
3	9	POL	235	MARKIEWICZ, Piotr	48:69 (5)	1:38.61(3) 49.92(1) 1.192
4	3	ROM	246	MAGYAR, Geza	47:89 (2)	1:38.97(4) 51.02(6) 1.952
5	4	GER	136	LIWOWSKI, Lutz	48:15 (3)	1:39.30(5) 51.19(8) 1.884
6	2	ESP	103	GARCIA, Miguel	49:54 (8)	1:40.04(6) 50.50(7) 2.824
7	7	FIN	115	KOLEHMAINEN, Mika	48:96 (6)	1:40.33(7) 51.37(9) 2.908
8	8	SVK	278	ERBAN, Robert	49:27 (7)	1:40.50(8) 51.13(7) 2.984
9	1	AUS	014	McFADZEAN, Cameron	50:08 (9)	1:41.03(9) 50.94(5) 3.600

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: NOR BACHE-WIIG, Jan
Course Umpire: HUN PHEL, Jozsef
Chief Finish Judge: AUS BOJZENKO, Sharyn
Wind Direction: E
Wind Speed: 4 km/h
Air Pressure: 766 mmHg
Air Temperature: 21C / 70
Weather: Clear



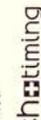
MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT
CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

RESULTS / RESULTATS
MEN'S C1 500m FINAL
MESSIEURS - C1 500 m FINALE
RACE 83 / COURSE 83

LAKE LANIER SUN 4 AUG 96 / DIM 4 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 9:20

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	5	CZE	077	DOKTOR, Martin	54:52 (4)	1:49.93(1) 55.41(1)
2	6	SVK	280	KNAZOVICKY, Slavomir	53:97 (2)	1:50.51(2) 56.54(3) 0.576
3	3	HUN	168	PULAI, Imre	54:27 (3)	1:50.75(3) 56.48(2) 0.824
4	7	UKR	300	SLIVINSKIYY, Mykhaylo	55:05 (6)	1:51.71(4) 59.00(4) 1.780
5	4	GER	134	ZERESKE, Thomas	54:78 (5)	1:52.35(5) 57.57(6) 2.424
6	9	DEN	092	FREDRIKSEN, Christian	55:56 (8)	1:52.84(6) 57.28(5) 2.912
7	8	KAZ	193	NEGODYAYEV, Konstantin	55:32 (7)	1:53.15(7) 57.83(7) 3.224
8	2	CAN	053	GILES, Steve	53:64 (1)	1:53.32(8) 59.68(8) 3.392
9	1	BUL	040	BUKHALOV, Nikolay	DO	DO

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: USA BRETTIGAM, Jan
Course Umpire: GBR BLAND, Peter
Chief Finish Judge: AUS BOJZENKO, Sharyn
Wind Direction: E
Wind Speed: 3 km/h
Air Pressure: 765 mmHg
Air Temperature: 21C / 71
Weather: Clear



WOMEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT
CANOE/KAYAK - SPRINT - DAMES

RESULTS / RESULTATS
WOMEN'S K1 500m FINAL
DAMES K1 500 m.FINALE
RACE 84 / COURSE 84

LAKE LANIER SUN 4 AUG 96 / DIM 4 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 9:40

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	5	HUN	132	KOBARI, Rita	52.43 (2)	1:47.59(1) 56.26(1)
2	3	CAN	048	BRUNET, Caroline	52.15 (1)	1:47.89(2) 56.16(3) 0.28
3	4	ITA	175	IDEM, Josef	52.89 (4)	1:48.73(13) 55.84(4) 1.076
4	2	GER	146	FISCHER, Birgit	52.64 (3)	1:49.38(14) 56.74(7) 1.728
5	6	SWE	287	GUNNARSSON, Susanne	53.20 (5)	1:49.59(15) 56.39(15) 1.936
6	7	AUT	025	PROFANTER, Ursula	53.63 (6)	1:50.27(16) 56.64(16) 2.616
7	9	AUS	008	BORCHERT, Katrin	55.32 (8)	1:50.81(17) 55.49(12) 3.156
8	8	SUI	276	HARALAMOW, Ingrid	54.00 (7)	1:50.87(8) 56.29(8) 3.220
9	1	POL	238	PASTUSZKA, Aneta	54.32 (8)	1:52.45(19) 58.13(19) 4.786

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: CUB VALDEZ, Francisco
Course Umpire: SVK HAVIAR, Miroslav
Chief Finish Judge: AUS BOJCZENKO, Sharyn

Wind Direction: E
Wind Speed: 3 km/h
Air Pressure: 766 mmHg
Air Temperature: 22C / 71
Weather: Partly Cloudy

MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT
CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

RESULTS / RESULTATS
MEN'S K2 500m FINAL
MESSEURS - K2 500 m.FINALE
RACE 85 / COURSE 85

LAKE LANIER SUN 4 AUG 96 / DIM 4 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 10:00

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	4	GER	132	BLUMM, Kay	43.34 (2)	1:28.69(1)
2	5	ITA	141	GUTSCHE, Torsten	0.34	45.35(15)
3	6	AUS	021	BONOMO, Beniamino	43.91 (4)	1:28.729(2)
4	3	RUS	009	SCARPA, Daniele	0.81	44.819(1)
5	2	POL	230	TRIM, Andrew	44.16 (5)	1:29.409(3)
6	8	HUN	158	COLLINS, Danny	1.66	45.249(4)
7	1	ROM	254	TISHCHENKO, Anatoly	44.66 (7)	1:29.67(14)
8	7	BUL	041	GOROBYY, Oleg	1.87	45.017(2)
9	9	DEN	091	FREMAUT, Maciel	43.84 (3)	1:29.937(5)
10	8	HUN	158	WYSOCKI, Adam	0.84	46.297(8)
11	1	ROM	254	GULVAY, Zoltan	43.00 (1)	1:30.053(7)
12	1	ROM	255	BARTAL, Kocsian	1.87	45.363(3)
13	7	BUL	042	STOIAN, Daniel	44.87 (8)	1:30.053(7)
14	9	DEN	094	SERBAN, Romania	1.87	45.363(3)
15	8	BUL	041	DUSHEV, Andrian	44.42 (6)	1:30.513(8)
16	9	DEN	094	KAZANOV, Miko	1.42	46.093(7)
17	9	DEN	094	NELSEN, Thor	45.23 (9)	1:30.753(9)
18	9	DEN	094	STAAL, Jesper	2.23	45.523(6)
19	9	DEN	094	BOJCZENKO, Sharyn	2.23	45.523(6)

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: NOR BACHE-WIIG, Jan
Course Umpire: HUN PHEL, Jozsef
Chief Finish Judge: AUS BOJCZENKO, Sharyn

Wind Direction: E
Wind Speed: 766 mmHg
Air Pressure: 22C / 72
Weather: Partly Cloudy



MEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT
CANOE/KAYAK - SPRINT - MESSIEURS

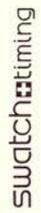
RESULTS / RESULTATS

MEN'S C2 500m FINAL
MESSIEURS - C2 500 m.FINALE
RACE 86 / COURSE 86

LAKE LANIER SUN 4 AUG 96 / DIM 4 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 10:20

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	4	HUN	103	KOLONICS, Gyorgy HOVATH, Csaba	48.88 (1)	1:40.22(01) 51.94(04)
2	6	MDA	207	JURAVSCHI, Nikolai RENESECHI, Victor	49.11 (2)	1:40.45(02) 51.34(02)
3	5	ROM	243	ANDRIEV, Gheorghe OBREJA, Gorgore	49.92 (3)	1:41.33(03) 51.41(03)
4	3	GER	138	DITTMER, Andreas KIRCHBACH, Gunar	51.65 (9)	1:41.76(04) 50.11(01)
5	1	BUL	043	MARINOV, Martin STOYANOV, Blagovest	50.43 (5)	1:42.20(05) 51.78(15)
6	8	RUS	270	KABANOV, Aleksey KONVALOV, Pavel	50.67 (6)	1:42.08(06) 51.82(06)
7	7	ESP	110	BEA, Jose Alfredo SRIESTERCO, Oleg	51.26 (8)	1:43.57(17) 50.37(07)
8	9	SVK	282	PALES, Peter OROSZ, Csaba	50.95 (7)	1:44.11(08) 53.16(08)
9	2	BLR	029	MASEYKOV, Aleksandr DOVGALYONOK, Dmitry	50.18 (4)	1:46.84(09) 56.66(09)

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: USA BRETTIGAM, Jan
Chief Finish Judge: AUS BOJZHENKO, Sharyn
Wind Direction: E
Wind Speed: 5 km/h
Air Pressure: 767 mmHg
Weather: Mostly Cloudy



WOMEN'S CANOE/KAYAK - SPRINT
CANOE/KAYAK - SPRINT - DAMES

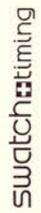
RESULTS / RESULTATS

WOMEN'S K2 500m FINAL
DAMES - K2 500 m.FINALE
RACE 87 / COURSE 87

LAKE LANIER SUN 4 AUG 96 / DIM 4 AOUT 96 START TIME / DEBUT: 10:40

Rank	Lane	Country	Number	Name	250m	500m
1	4	SWE	285	ANDERSSON, Agneta GUNNARSSON, Susanne	48.65 (2)	1:39.32(01) 50.67(01)
2	6	GER	146	FISCHER, Birgit PORTWICH, Ramona	48.08 (1)	1:39.68(02) 51.69(03)
3	3	AUS	022	WOOD, Anna BORCHERT, Katrin	49.48 (5)	1:40.64(13) 51.16(12)
4	5	HUN	152	KOBAN, Rita MEDNYANSZKI, Szilvia	48.95 (3)	1:40.89(04) 51.94(04)
5	8	CAN	051	GIBEAU, Marie-Josée KENNEDY, Corina	49.22 (4)	1:41.31(05) 52.09(05)
6	7	ESP	095	ASAMBURO, Izaskun MARCHON, Beatriz	50.27 (8)	1:42.62(16) 52.11(06)
7	2	POL	227	DYLEWSKA-SWIATOWIAK, Izabela URBANOWICZ, Ewelina	50.03 (7)	1:42.75(17) 52.72(08)
8	1	RUS	265	GULY, Natalya KOSORUKOVA, Larisa	50.83 (9)	1:43.23(18) 52.40(07)
9	9	FRA	116	KLEINHENZ, Sabine LOYAU, Severine	49.73 (6)	1:43.44(09) 53.71(09)

Chief Official: BEL LEUKEMANS, John
Starter: CAN MCCABE, Peter
Course Umpire: SVK HAVIAR, Miroslav
Chief Finish Judge: AUS BOJZHENKO, Sharyn
Wind Direction: SE
Wind Speed: 5 km/h
Air Pressure: 767 mmHg
Weather: Mostly Cloudy





Games of the XXVII Olympiad
The Atlanta Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVII^e Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques

CANOE/KAYAK - SPRINT



CANOE/KAYAK - SPRINT

MEDALS BY COUNTRY / MEDAILLES PAR PAYS

LAKE LANIER

Rank	Ctry	Gold	Silver	Bronze
1	GER	4	2	
2	ITA	2	2	1
3	HUN	2	1	3
4	CZE	2		
5	NOR	1	1	
6	SWE	1		1
7	ROM		1	1
8	CAN		1	
9	LAT		1	
10	MDA		1	
11	SUI		1	
12	SVK		1	
13	AUS			3
14	BUL			1
15	POL			1
16	RUS			1
17	ANT			1
18	ARG			
19	AUT			
20	BEL			
21	BLR			
22	BRA			
23	CHN			
24	CIV			
25	CRO			
26	DEN			
27	ESP			
28	EST			
29	FIN			
30	FRA			
31	GBR			
32	IRL			
33	ISR			
34	JPN			
35	KAZ			
36	KGZ			
37	KOR			
38	LTU			
39	MEX			
40	POR			
41	UKR			
42	USA			
43	UZB			
44	YUJ			



POINTS BY COUNTRY / POINTS ATTRIBUES AUX PAYS

LAKE LANIER

Ctry	K Men		K Women		C Men		Total	
	Pts.	Rank	Pts.	Rank	Pts.	Rank	Pts.	Rank
GER	39	1	24	1	27	2	90	1
HUN	13	7	17	4	31	1	61	2
ITA	36	2	7	8			43	3
POL	28	3	4	12			32	4
AUS	19	4	12	5			31	5
ROM	12	9			19	4	31	5
SWE	6	11	22	2			28	7
ESP	14	6	8	7	5	10	27	8
CAN	3	15	18	3	3	15	24	9
BUL	11	10			12	5	23	10
RUS	13	8	5	10	4	14	22	11
CZE					20	3	20	12
NOR	18	5					18	13
SVK	2	17			13	7	15	14
MDA					13	6	13	15
FRA	5	13	1	13	5	11	11	16
SUI			10	6			10	17
DEN	5	12			4	12	9	18
UKR					9	8	9	19
LAT					8	9	8	20
CHN			6	9			6	21
AUT			4	11			4	22
FIN	4	14					4	23
GBR					4	13	4	24
KAZ					3	16	3	25
BRA	2	16					2	26
CRO					2	17	2	27
BLR					1	18	1	28
ANT								29
ARG								
BEL								
CIV								
EST								

Ctry	K Men		K Women		C Men		Total	
	Pts.	Rank	Pts.	Rank	Pts.	Rank	Pts.	Rank
ISR								
JPN								
KGZ								
KOR								
LTU								
MEX								
POR								
RSA								
USA								
UZB								
YUG								

POINTS BY COUNTRY / POINTS ATTRIBUES AUX PAYS

LAKE LANIER



Games of the XXVI Olympiad
The Atlanta Committee for the Olympic Games
Jeux de la XXVI Olympiade
Comité d'Atlanta pour les Jeux Olympiques



CANOE/KAYAK - SPRINT

CANOE/KAYAK - SPRINT

COMPETITION SUMMARY / RECAPITULATIF DE LA COMPETITION

LAKE LANIER

Final Rank	M		M		M		M		M		M		M		W		W	
	1000m K1	500m K1	1000m K2	500m K2	1000m K4	500m K4	1000m C1	500m C1	1000m C2	500m C2	1000m C2	500m C2	1000m K1	500m K1	1000m K2	500m K2	1000m K4	500m K4
1	NOR	ITA	ITA	GER	GER	CZE	CZE	GER	HUN	HUN	HUN	HUN	HUN	HUN	HUN	SWE	SWE	GER
	3:25.785	1:37.423	3:09.190	1:28.697	2:51.528	3:54.418	1:49.934	3:31.870	1:40.420	1:47.655	1:39.329	1:31.077						
2	ITA	NOR	GER	ITA	HUN	LAT	SVK	ROM	MDA	CAN	CAN	GER	SUI					
	3:27.073	1:36.339	3:10.518	1:28.729	2:53.184	3:54.984	1:50.510	3:32.294	1:40.456	1:47.891	1:39.889	1:32.701						
3	AUS	POL	BUL	AUS	RUS	HUN	HUN	HUN	ROM	ITA	AUS	SWE						
	3:29.713	1:36.615	3:11.206	1:29.409	2:53.996	3:56.366	1:50.758	3:32.514	1:41.336	1:48.731	1:40.641	1:32.917						
4	GER	ROM	POL	RUS	POL	GER	UKR	BUL	GER	GER	HUN	CHN						
	3:30.025	1:36.975	3:11.262	1:29.677	2:54.772	3:57.778	1:51.714	3:34.382	1:41.760	1:49.383	1:40.893	1:33.089						
5	ESP	GER	FRA	POL	ESP	FRA	GER	MDA	BUL	SWE	CAN	CAN						
	3:31.397	1:38.307	3:11.402	1:29.937	2:55.884	3:59.014	1:52.368	3:35.198	1:42.208	1:49.591	1:41.313	1:33.083						
6	POL	ESP	DEN	HUN	SWE	ROM	DEN	GBR	RUS	AUT	ESP	ESP						
	3:32.521	1:40.047	3:12.054	1:30.001	2:55.908	3:59.858	1:52.846	3:36.694	1:42.486	1:50.271	1:42.621	1:39.577						
7	ROM	FIN	AUS	ROM	CAN	UKR	KAZ	SVK	ESP	AUS	POL	RUS						
	3:34.549	1:40.331	3:13.054	1:30.053	2:56.664	4:02.078	1:53.158	3:36.938	1:43.572	1:50.811	1:42.753	1:34.345						
8	BRA	SVK	SWE	BUL	BUL	CRO	CAN	ESP	SVK	SUI	RUS	AUS						
	3:34.669	1:40.407	3:14.182	1:30.513	2:56.696	4:04.066	1:53.326	3:37.154	1:44.116	1:50.975	1:43.237	1:34.673						
9	FIN	AUS	HUN	DEN	AUS	BUL	BUL	CAN	BLR	POL	FRA	HUN						
	3:35.841	1:41.023	3:14.282	1:30.753	2:57.560	4:13.034	1:46.840	3:46.102	1:46.840	1:52.451	1:43.449	1:34.683						



Román[®]

CANOAS, KAYAKS Y PALAS



ROMAN MANGAS, S.A.L.

Ctra. Villalpando, Km. 3,100
49004 ZAMORA

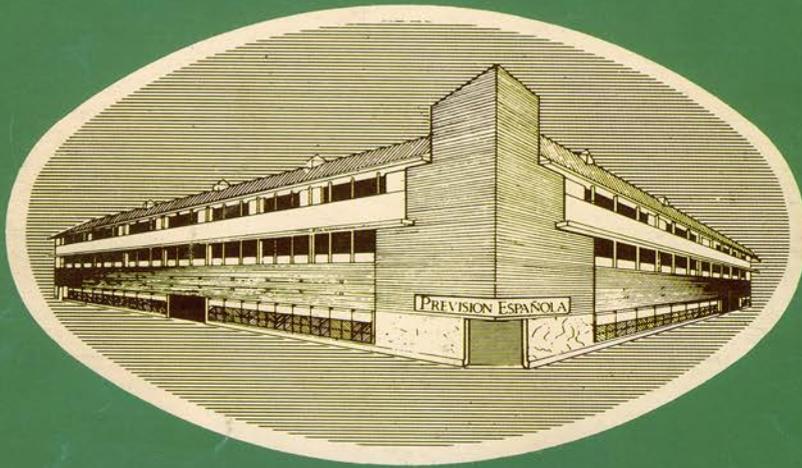
Teléf. (988) 51 69 47

Fax (988) 51 61 66



PREVISION ESPAÑOLA

GRUPO ASEGURADOR



NUESTRO CRECIMIENTO ESTA BASADO EN LA EXPERIENCIA

Durante nuestros 100 «primeros años» hemos creado una sólida Organización potenciada hacia el futuro.
160 Oficinas abiertas al público, distribuidas por el territorio nacional, manteniendo nuestra Sede central en Sevilla.

Una completa red de servicios, a través de más de 3.000 agencias y corresponsales, dotadas de profesionales de primera línea —firmemente comprometidos con su mercado— y que abarca en su conjunto hasta los más pequeños núcleos de población de nuestro país.

100 AÑOS A SU SERVICIO